

# Podzer Zeitung.

Abend-Ausgabe.

Nr. 533

Freitag, den 8. (21.) November 1913.

50. Jahrgang.

Beilagen: 1) Humoristische Wochenbeilage, 2) Illustrierte Sonntagsbeilage und 3) „Frauen-Zeitung“ jeden Mittwoch.

Redaktion, Expedition, Annoncen- und Abonnementsannahme: Petrikauer-Strasse Nr. 86, im eigenen Hause. — Telephon Nr. 212

Ausgabe täglich zwei mal mit Ausnahme der Son- und Festtage, an den nur die Morgennummer erscheint. — Manuskripte werden nicht zurückgegeben. — Vierteljährlicher voranzunehmender zahlbarer Abonnementspreis für Podz. Abl. 2.10, für Auswärtige mit Postaufschlag einmal täglich Rubel 2.25, im Zustande Rubel 5.41. — Abonnements können nur am ersten eines jeden Monats neuen Stills angenommen werden. — Preis eines Exemplars: Abend- und Morgen-Ausgabe 3 Kop., Sonntagsausgabe mit der illustrierten Sonntagsbeilage 5 Kop. — Inserate werden für die Nebenseiten Rubel 100 pro Zeile oder deren Raum mit 8 Kop. für Ausland und mit 10 Kop. für Ausland berechnet. Für die vierseitige Nonpareilzeile oder deren Raum auf der ersten Seite 25 Kop. für Ausland und 30 Kop. für Ausland. In- und ausländische Annoncen büros nehmen Anzeigen und Kellamen für die „Podzer Zeitung“ an. — Redakteur: B. Petersilge. — Herausgeber: B. Petersilge's Erben. — Rotationsdruck von „J. Petersilge“ Petrikauer-Strasse Nr. 86

Konzertsaal (Ozielnast. 18).

Am Sonnabend, den 22. November 1913:

Grosses Konzert-Recital

des berühmten Pianisten

# Arthur Rubinstein

Billet-Verkauf an d. Kasse des „Thalia“-Theaters, all-täglich von 11 bis 1 Uhr und von 5 1/2 bis 8 Uhr abends. — Anfang 8 1/2 Uhr abends. — 05717

## Neue Schlager in Postkarten

sind soeben eingetroffen.

### J. Petersilge's

Papierhandlung

Lodz,

Petrikauerstr. Nr. 123.

05380

## Zur innerpolitischen Lage.

Veränderungen im Ministertabinet. — Reform des Synods.

Aus bürokratischen Kreisen weiß die „Njtsch“ mancherlei über eventuelle Veränderungen im Kabinet zu berichten. Sie spricht unter anderem von dem so oft in Aussicht gestellten Rücktritt W. N. Kozowzow, von dem in bürokratischen Kreisen versichert werden soll, daß seine Karriere als Vorsitzender des Ministerrats eigentlich längst beendet ist. Sollte er aber trotzdem in seinem Amt verbleiben, so geschieht es nur deswegen, weil es nicht so ganz leicht ist, einen Stellvertreter zu finden. Schon das hartnäckige Gerücht, daß dieser oft erwähnte Wechsel bald eintreten wird, beweist, daß der Augenblick seiner Erfüllung immer näher rückt. Bürokraten sollen sich über die momentane Lage in folgender Weise aussprechen:

Die Krankheit trägt einen chronischen Charakter und wird daher schmerzlos verlaufen, also nicht in Form einer schweren Krise, sondern gemissermaßen natürlich. Sollte W. N. Kozowzow zurücktreten, so wird dieser Rücktritt keine besondere Begleiterscheinungen hervorrufen. Das, was der Premierschaft Kozowzows anhaftet und allgemeinen Unwillen hervorruft, beruht nicht auf seiner Tätigkeit, sondern auf seiner Untätigkeit. Während seiner ganzen Amtstätigkeit hat es eigentümlich keinen einzigen schweren Konflikt gegeben, wohl aber hat er durch fortlaufende Untätigkeit im Amte Unwillen hervorgerufen. Allerdings ließe

sich der Konflikt mit der Reichsduma anführen, doch entstand dieser nur, weil W. N. Kozowzow im entscheidenden Augenblick nicht energisch eingegriffen und den Abgeordneten Markow zur Entschuldigung zu zwingen verstand. Die verspätete Entschuldigung Markows könne man beim besten Willen nicht als einen Sieg W. N. Kozowzows charakterisieren.

Die Bürokraten schreiben dem Vorsitzenden des Ministerrats eine Reihe von Halbheiten und eine ausgesprochene Unentschlossenheit zu, welche es nicht mag, an brennende Fragen energisch heranzutreten. Wenn sich gerade im gegenwärtigen Augenblick die Gerüchte über seinen Rücktritt mehren, so liegt darin nur ein Beweis, daß seine Untätigkeit mehr empfunden wird und häufiger zutage tritt.

In diesen Tagen wird der Synod seine Beratungen über die Reorganisation des Synods aufnehmen, um sie soweit zu fördern, daß im Mai ein Konzil einberufen werden kann. Der ursprünglich vom Erzbischof von Finnland ausgearbeitete Entwurf ist umgearbeitet worden und basiert auf folgendem: Der Synod besteht aus 12 Metropolit, Erzbischöfen und Bischöfen unter dem Vorsitz des Patriarchen. Ein Teil der Mitglieder, wie die Metropolit, bilden den ständigen Bestand, während die übrigen aus ihren Eparchien zu den Sitzungen berufen werden. Der Heil. Synod bildet die oberste Leitung der russischen Kirche, welcher alle Kirchenangelegenheiten in ihrer Gesamtheit unterstellt sind, mit Ausnahme derer, welche einem allrussischen Konzil unterliegen. Dem Synod sind alle russischen rechtgläubigen Geistlichen und Beamte des Ressorts unterstellt und in bezug auf Glaubensangelegenheiten und Disziplin alle rechtgläubigen Staatsbürger des ganzen russischen Reiches ohne Unterschied des Ranges und Standes. Dem Synod wohnt im russischen Reich der Charakter einer höchsten Staatsbehörde inne. Dem Synod steht das Recht zu, Kirchengesetze zu interpretieren und die Promulgierung neuer Gesetze anzuordnen.

Der Synod ist die oberste Instanz des kirchlichen Gerichts für alle Mitglieder der russischen rechtgläubigen Kirche, welche alle Appellationen endgültig entscheidet, sowohl der Eparchialgerichte, als auch der anderen Instanzen. Dem Synod steht die Kontrolle und die Aufsicht über alles bewegliche Eigentum der russischen rechtgläubigen Kirche zu. Ihm sind auch alle von der Kirchengewalt gegründete Schulen unterstellt. Dem Synod steht der ausdrückliche Schutz der Bücher der Heiligen Schrift und das ausschließliche Verlagsrecht zu. Er ist es, der für die für den Religionsunterricht in den Schulen des geistlichen Ressorts gebrauchten Bücher begutachtet und alle in Rußland erscheinenden wie aus dem Auslande verschriebe-

nen Bücher zensiert, welche die Lehre der russischen Kirche behandeln. Auf dem Gebiete der Verwaltung und der Gerichtsbarkeit übt der Synod seine Macht auf Grund der Heiligen Schrift, des Kirchenkanons, der Lehre der heiligen Väter und der allgemeinen Staatsgesetze aus. Die Macht des Oberprokurators wird stark eingeschränkt, da sein Hauptprivilegium, das Vortragsrecht beim Monarchen, auf den Patriarchen übergeht. Dem Oberprokurator bleibt nur seine Kanzlei und der juristische Teil.

## Politik.

### Inland.

#### Von der Kolonistenvorlage.

In führenden oktobristischen Dumakreisen ist man entschlossen, die Erledigung der Kolonistenvorlage nicht mehr hinauszuschieben. Der Vorsitzende der Kommission für Dirigierung der Gesetzprojekte N. J. Antonow, der bekanntlich bis auf weiteres den Vorsitz in der Oktoberfraktion führt, beabsichtigt das Kolonistengesetz in der nächsten Zeit auf die Tagesordnung der Kommission zu stellen. Möglicherweise wird die Fraktion vor der Beratung des nationalisierenden Erzeugnisses zu diesem gar nicht Stellung nehmen, da die Beratungen und die Konferenzen in Moskau die Sachlage für die Fraktion genügend geklärt haben. Für eine baldige Erledigung der Kolonistenvorlage tritt auch der Abgeordnete L. Zug ein, der bekanntlich sich große Verdienste in der Kolonistenfrage erworben hat. Herr Zug ist felsenfest davon überzeugt, daß die Dirigierungs-Kommission ohne weiteres die Kolonistenvorlage ablehnen wird. Der Referent für die Kolonistenvorlage in der dritten Duma Janowski ist nun der Nähe entzogen worden, sich mit dem Kolonistengesetz zu befassen. Wie erinnert, wurde Herr Janowski bei der Nachwahl in Kaluga, die Infolge des Proteststrajkts der Kalugaer Abgeordneten notwendig geworden war, nicht gewählt und an seine Stelle ein tatsächlicher Oktobrist gewählt — mit Hilfe der oktobristischen Stimmen und ihrer linken Nachbarn.

#### Zu der geplanten Billis-Interpellation.

Wie seinerzeit berichtet, hatten die Krubowski beschlossen, unabhängig von den anderen oppositionellen Fraktionen, eine Billis-Interpellation einzubringen, mußten aber davon Abstand nehmen, weil sie die notwendige Anzahl von Unterschriften nicht aufbringen konnten. Nun hat eine gemeinsame Beratung der oppositionellen Fraktionen, einschließlich der Sozialdemokraten, stattgefunden. In dieser Konferenz wurde beschlossen, vorläufig von der Einbringung einer Billis-Interpellation Abstand zu nehmen, auf jeden Fall den Ablauf der Kassationsfrist abzuwarten. Diese Frist kann sich noch lange hinziehen, da das Urteil in seiner endgültigen Form noch nicht verkündet worden ist und mithin noch etwa anderthalb Monate verstreichen können. Wie verlautet, stellen sich einflussreiche jüdische Kreise recht ablehnend zu einer Billis-Interpellation.

#### Der Entwurf des Pressegesetzes.

Der Entwurf des Pressegesetzes, dessen Beratung seit einigen Tagen in der Reichsdumakommission vor sich geht, hat

manche Aussicht, in der Fassung des Justizministeriums angenommen zu werden. So wurde in der letzten Kommissionssitzung der Paragraph 45 über vorbestrafte Personen als verantwortliche Redakteure mit 13 gegen 11 Stimmen angenommen, und zwar gerade dank der Stimmen der Oktobristen. Allerdings haben es die Oktobristen für notwendig gefunden, den russischen Dumajournalisten zu erklären, daß dieser Artikel in seiner allgemeinen Fassung keine Aussicht habe, von der Plenarversammlung angenommen zu werden. Es ließe sich annehmen, daß dieser Paragraph eine Umarbeitung in dem Sinne erfahren werde, daß nur in ihren Rechten beschränkte Personen nicht den Posten eines verantwortlichen Redakteurs bekleiden dürfen.

### Aus dem Reiche.

St. Petersburg. Zu dem Drama des Gardemarin von Staal und der Schauspielerin Jemeljanowa gibt der Vater des Gardemarin, der Polizeipräsident v. Staal in den „Wirkswaja Wjedomosti“ eine Erklärung, welche sich aber kaum aufrechterhalten lassen dürfte. Der junge Gardemarin soll nach dieser Erklärung weder an Selbstmord noch an die Ermordung seiner Geliebten gedacht haben. Er habe mit dem Revolver gespielt, dabei die Jemeljanowa getroffen und dann aus Verzweiflung darüber seinem Leben selbst ein Ende gemacht. In der Presse werde ein Fettel in der Tasche des Toten als Beweis für den geplanten Selbstmord angeführt. Aber das sei ein Fettel, der dort schon sehr lange gelegen habe. Der junge Mann spricht hier in unbestimmten Ausdrücken davon, daß er trotz seiner Lebensfreudigkeit zuweilen an den Tod denke und bittet, falls irgendein Unglück mit ihm geschehen sollte, sich der Jemeljanowa anzunehmen. Hieraus gehe zunächst hervor, daß er an eine Ermordung der Jemeljanowa sicher nicht gedacht habe. Aber auch an und für sich sei der Fettel nicht besonders ernst zu nehmen. In der Gesellschaft junger Leute, in welcher der Gardemarin verkehrte, wurden oft solche Fettel scherzweise als Art „Testament“ geschrieben und hernach zerissen. Nebenbei erwähnt v. Staal, daß sein Sohn in der letzten Zeit gar nicht mehr so besonders in die Jemeljanowa verliebt gewesen sei; ein oder zwei Tage vor dem traurigen Vorfall habe ihn telephonisch eine andere Dame zu einem Rendezvous bestellt.

Plötzlicher Tod eines Senatsberaters. Poljstamskaja Nr. 7 hat der Graf des Archies der Hauptverwaltung der Posten und Telegraphen, Titularrat Alender, 49 Jahre alt, eine Kronswohnung inne. Er lebte hier ganz allein, hielt kein Dienstmädchen und ließ niemand in seine Wohnung. Seit dem 15. November hatte Alender sich nirgendwo gezeigt, war auch nicht im Dienste erschienen. Am 18. November wurde die verschlossene Tür auf Anordnung der Polizei eröffnet. Im Schlafzimmer fand man die schon in Verwesung übergegangene Leiche Alenders. Der Leiche lag quer über dem Bett in Posten und Unterwäsche. Spuren eines gewalttätigen Todes wurden an der Leiche nicht entdeckt. Dieselbe wurde zur Sektion nach dem Drogom-Dospital gebracht. Alender soll über seine Mittel verfügt haben.

Lokales.

Lodz, den 21. November.

Ordnungsverleihung. Die langjährigen Vorstandsmitglieder des österreichisch-ungarischen Hilfsvereins in Lodz, die Herren Karl Kosma und Karl Goldmann, wurden von S. M. dem Kaiser Franz Josef mit dem Goldenen Verdienstkreuz mit Krone ausgezeichnet.

K. Polizeifest. In der Kanzlei des 3. Polizeibezirks wurde heute der Polizeifesttag dieses Bezirks feierlich begangen.

r. Im Verein der Kaufleute und Fabrikanten finden jeden Mittwoch Verwaltungssitzungen statt, an denen auch die Mitglieder teilnehmen.

r. Bestätigtes Statut. Die Petrikauer Gouvernementsbehörde für Vereine und Verbände bestätigte das Statut eines Büros zu gegenseitiger Unterstützung bei Affekuranforderungen beim Verein der Handelsangestellten.

K. Von der Lodzger Börse. Das Lodzger Börsenkomitee wählte seitens des Lodzger Börsenvereins Herrn Edward Jezierski zum Mitglied der Petrikauer Gouvernements-Steuerkommission.

K. Vom städtischen Kreditverein. In der gestern stattgefundenen Sitzung der vereinigten Behörden des Lodzger städtischen Kreditvereins wurden auf 11 Lodzger Immobilien Darlehen in der Höhe von 299,700 Rbl. erteilt.

S. Ankunft eines Kontrollkurs. Dieser Tage wird der von der Warschauer Probierkammer abdelegierte Kontrollkurs Herr Wasiliew in unserer Stadt eintreffen.

K. Stipendium. Wie wir erfahren, wollen die früheren Schüler der 7-klassigen Handelsschule der Lodzger Kaufmannschaft ein Stipendium auf den Namen des verstorbenen Geschäftsmannes errichten.

K. Vom deutschen Reformgymnasium. Am 29. November a. c. findet im Lokal des Männergesangsvereins ein literarisch-musikalisches Abend, veranstaltet von den Schülern dieser Lehranstalt statt.

S. Von den Fabrikantenklassen. In der Fabrik der Akt. Ges. von Julius Heindel wurden die Wahlen der Mitglieder in der Verwaltung der Krankenkasse vorgenommen.

S. Neuer Verein. In unserer Stadt ist ein Verein der Restaurantbesitzer im Entstehen begriffen.

S. Unterlagte Versammlung. Die für gestern im Lokal an der Sredniastraße Nr. 19 angesetzt gewesene Liquidationsversammlung des vor drei Jahren geschlossenen Vereins der Immobilienbesitzer wurde von den Behörden unterlag.

r. Kleinkredit. Dieser Tage fand eine Konferenz einer Gruppe hiesiger Einwohner

statt, in der über die Gründung einer Kreditgesellschaft beraten wurde. Es wurde festgestellt, daß die Gesellschaft bereits über ein Kapital von 40,000 Rbl. verfügt und in der Reichsbank einen größeren Kredit hat.

Der musikalisch-theatralische Abend im Lodzger Sport- und Turnverein, der am morgigen Sonnabend in der geräumigen Turnhalle an der Jasontinastraße stattfindet, hat allenthalben das größte Interesse wahrgereift.

- I. Teil. 1. Nationalhymne, gespielt von der Musiksektion und gesungen von allen Anwesenden. 2) Schäfers Sonntaglied. Kreuzer. (Gesangchor). 3) Festrede. 4) „Brüder reicht die Hand zum Kinde“ Mozart. (Gesangchor).

- II. Teil. 5. a) „Heil Europa-Marsch“ Fr. v. Blon. b) „Barcarola Veneciana“ Alfonso Capolone. c) „Ainol“ Richard Strauß. d) „Kings tiefe Stille“ F. K. Sadomsky. (Musikchor). 6. Magische Vorführungen eines Mitgliebes. 7. Duettszene „Schuster Sohle und sein Ideal“, vorgelesen von zwei Mitgliedern.

Nach Erledigung dieses überaus reichhaltigen Programms tritt der Tanz in seine Rechte, zu dem ein vorzügliches Orchester aufspielt.

K. Schülerexkursion. Die Kommerzschnle der Lodzger Kaufmannschaft veranstaltet am 27. dies. Mts. für die Schüler der 7. Klasse, in einer Anzahl von 28, eine viertägige Exkursion nach Dombrowa-Günicza, Sosnowice und Czestochowa zwecks Besichtigung der Bergwerke und der dortigen Fabriken.

r. Wegen Tierquälerei. Der Friedensrichter des 12. Reviers der Stadt Lodz verurteilte 3 Angeklagte der Utilisationsanstalt von Gudelach, Michael Stopycki, Woleslaw Faust und Konstanty Trzaskowski, die der Fr. Dr. Dombrowska einen Hund aus den Händen entzogen und die eingezogenen Hunde überhaupt schlecht behandelt, zu je 10 Rbl. Strafe über 2 Tagen Arrest.

r. Administrative Bestrafungen. Vom Petrikauer Gouverneur wurden folgende hiesige Einwohner auf administrativem Wege bestraft: Johann Kraft und Ludwig Walczak wegen Schlägerei und Verbringung von Körperverletzungen mit je 2 Monaten, sowie Reinhold Weyr und Josef Kamek wegen öffentlicher Aufregung mit je 2 Wochen und Josef Michalak mit 3 Monaten Polizeiarrest.

r. In der Fabrik von S. M. Pilicer, Zawadzkastraße Nr. 16, wurde den Webern seitens der Administration bekanntgegeben, daß der Lohn um 9 Prozent reduziert werden wird.

Spenden für die St. Matthäikirche. Anlässlich des fünfzigjährigen Bestehens des Frauenkränzchens „Harmonie“ wurde bei den Mitgliedern desselben durch Frau Günter zum Besten der St. Matthäikirche 19 Rbl. gesammelt.

r. Der Verein der Handlungsreisenden hat seit kurzer Zeit in seinem Lokale ein Auskunftsbüro über Kreditfähigkeit eröffnet.

r. Der Verein der Angestellten der Holzbranche hat vom Petrikauer Gouverneur die Erlaubnis erhalten, ein Arbeitsvermittlungsbüro zu unterhalten.

r. Ein brutaler Ehemann. Gestern gegen 8 Uhr abends wurde im Hause Nr. 55 an der Radwanskastraße die 55jährige Pauline Maras von ihrem in betrunkenem Zustande nach Hause zurückgekehrten Mann in brutaler Weise mißhandelt.

r. Dem Eisenbahnzug überfahren. Gestern um 4 Uhr nachmittags wurde auf der Ralischer Eisenbahn hinter der Brücke, der 22jährige Arbeiter Anton Palinski von einem manövrierenden Zuge überfahren.

y. Epidemie in der Umgegend. Im Flecken Kamiensk, Kreis Petrikau, wo unlängst die Scharlachepidemie herrschte, brach jetzt die Diphtheritis epidemisch aus.

y. Messen Geld? In der Zgierskastraße in Ujorkow wurde ein Portemonnaie mit 70 Rbl. in bar gefunden.

y. Pferde- und Viehdiebstähle in der Umgegend. Auf dem Jahrmarkt in Ujazd wurde dem Landwirt Paul Czojnowski ein Pferd mit Wagen im Werte von 150 Rbl. gestohlen.

r. Marktbericht. Die Zufuhr zum heutigen Wochenmarkt war eine mittelmäßige.

Die Preise für Getreide und Futter stellen sich heute wie folgt: Weizen russ. per Pud 1.20-1.25, Roggen 0.88-0.92, Gerste poln. 200 Pfd. 4.50-5.00, Hafer 232 4.80-5.00, Weizen 242 7.00-7.40.

Table with 2 columns: Item name and Price. Includes items like Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Weizenmehl, Roggenmehl, Krupschalka, Diamantweingries, Paier Korjacz, Erbsen prima, geringere, Feine Weizenkleie, Weizen, Roggenkleie, Kleie, Gerste, Stroh.

y. Zgierz. Diebstahl. Aus der Wohnung des Anton Rowalski (Spacerowastraße) stahlen unbekannte Diebe Garderobe im Werte von 250 Rbl.

y. Ujorkow. Diebstahl. Auf dem Jahrmarkt in Strypow wurde einem Zigeuner ein gestohlenes Pferd im Werte von 80 Rbl. abgenommen.

x. Warschau. Ankunft der Frau Marie Curie-Sklodowska. Wie der „Kurjer Warsz.“ aus zuverlässiger Quelle erfährt, soll die berühmte Radiumforscherin Frau Marie Curie-Sklodowska dieser Tage in Warschau eintreffen.

Gerichtschonik.

r. Diebstahlsprozesse. Vor der 2. Kriminalabteilung des Bezirksgerichts in Petrikau gelangten gestern, Donnerstag, folgende Diebstahlsprozesse zur Verhandlung: 1) Der 24 Jahre alte, aller besonderen Rechte für verlustig erklärte Einwohner des Fleckens Ujorkow, Kreis Lodz, Josef Malczynski, der 30 Jahre alte Einwohner der Gemeinde Bozniki, Kreis Petrikau, Josef Golomb und der 18 Jahre alte Einwohner der Gemeinde Czojny, Kreis Lodz, Josef Biamowski waren angeklagt.

2) Der 26 Jahre alte Einwohner der Stadt Zgierz, Franz Pawlak, war angeklagt, am 4. Juni d. J. versucht zu haben, in Lodz, auf der Wjdzewskistraße Nr. 100, aus der Wohnung von F. Kapusta vergrabene Sachen zu stehlen.

3) Der 39 Jahre alte Einwohner des Starodzer Kreises, Martin Graczyk, war angeklagt, am Juni 1913 vom Hofe des Hauses Nr. 3 an der Wjdzewskistraße in Lodz einen dem R. Worys gehörigen Handwagen gestohlen zu haben.

4) Die 17 Jahre alte Einwohnerin der Gemeinde Radogoszcz, Kreis Lodz, Helena Drogowska, war angeklagt, am 16. Mai d. J. im Dorfe Wileszki, Gemeinde Nowosolna, Kreis Lodz, aus der Wohnung des dortigen katholischen Pfarrers, Ignac Nowicki, bei dem sie als Dienstmädchen angestellt war, aus einem verschlossenen Schubfach 50 Rbl. und einem Willenring im Werte von 60 Rbl. gestohlen zu haben.

5) Die 20 Jahre alte Einwohnerin der Gemeinde Kluki, Kreis Petrikau, Antonina Maczynska, war angeklagt, am 20. Mai d. J.

in Sody aus der Wohnung von Josef Wrojal verschiedene Sachen im Werte von 17 Abl. gestohlen zu haben. Die Angeklagte, die wegen Diebstahls nicht weniger als fünfmal vorher bestraft ist, war geständig. Sie wurde zu 1 Jahr Gefängnis unter Anrechnung von 4 Monaten Untersuchungshaft verurteilt.

r. Bestrafter Känder. Vor der zweiten Kriminalabteilung des Bezirksgerichts in Petrikau hatte sich gestern der erst 17 Jahre alte Einwohner der im Skierniewicer Kreise gelegenen Gemeinde Doliec, Wacław Wontorski, wegen eines Raubüberfalles zu verantworten. Er war angeklagt, am 27. Juni d. J. um 9 Uhr abends, im Dorfe Neu-Raticie, Kreis Sody, auf der Pabianicer Chaussee eine gewisse Mladyslawowa Duszyńska überfallen, sie in den Graben gestoßen und eine Handtasche geraubt zu haben, in der sich 74 Kop., zwei Taschentücher und ein Paß befanden. Der Angeklagte war vor Gericht geständig. Er wurde zu 1 1/2 Jahren Gefängnis verurteilt.

Theater, Kunst und Wissenschaft.

Thalia-Theater.

„Das Buch einer Frau“, Lustspiel in 3 Akten von Gotthard Schmidt.

Lothar Schmidts (eigentlich Goldschmidt) Schaffen liegt auf dem Gebiete der modernen Komödie. Obgleich er erst mit dem Beginn des neuen Jahrhunderts sich als Schriftsteller betätigt, beträgt doch die Zahl seiner Werke schon gegen zwanzig, und da Schmidt sehr produktiv ist, dürfte er es bei weiterem Fleiß auf ein halbes hundert Dramen schon bringen. Das wäre alles, was sich über Lothar Schmidt sagen ließe.

In dem gestern hier erstmalig in Szene gegangenen Lustspiel „Das Buch einer Frau“, entschuldigend — um nicht zu sagen: verteidigend — Lothar Schmidt den Ehebruch. Seine Logik, die er hierbei entwickelt, hat zwar den Schein der Richtigkeit aber sie versteht nicht völlig zu überzeugen. Doch das ist ja schließlich weniger die eigentliche Absicht des Lustspiels, jedenfalls ist es aber dafür bühnentechnisch gut aufgebaut und weiß zu unterhalten. Der Dialog ist wichtig und stellenweise pikant, ohne sich aber auf ein sonderlich hohes Niveau zu erheben. In einer Hinsicht jondert sich allerdings das Lustspiel in angenehmer Weise von der üblichen Schwantzhablone ab, da es weder den bekannten alten Schablonen, noch die verlebten Weibern und Buben oder die gefürchtete Schwiegermutter bringt.

Die Aufführung war von Walter Doerry mit viel Verständnis inszeniert worden. An einzelnen Stellen hätte jedoch der Gang der Handlung ein schnelleres Tempo verragen können. Die Besetzung der einzelnen Rollen war gut gewählt, mit der einzigen Ausnahme der eigentlichen Heldin des Stückes, Hiltrud Ebert, blieb als Gattin des Literaten und Verfasserin des Buches einer Frau, vieles schuldig. Erst im dritten Akt hatte sie sehr gute Momente, doch gingen sie nur zu schnell wieder vorüber. Im ersten Akt hielt sie sich in einer kühlen Reserve und im zweiten vermochte sie sich im Höhepunkt der dramatischen Szene nicht emporzuschwingen. Ihre Stärke scheint in einem ruhigen, leidenschaftslosen Spiel zu liegen. Walter Doerry zeigte sich als ihr Vater von der besten Seite. Er hatte viel Sorgfalt auf die Ausarbeitung seiner Rolle verwendet und ging völlig in ihr auf. Eine sehr gute Leistung bot wieder Edm. K. Bauer. Er schuf in dem lebensbedürftigen Ingenieur eine lebenswahre Gestalt, wie sie mit ihren lebenswürdigen Schwächen und Vorzügen oftmals unseren Daseinspaar kreuzt. Maria v. Coburg gab sich im zweiten Akt, inmitten der Hauslichkeit, ganz vorzüglich und wußte sich auch patriert in der Wölfe zu halten. Hedwig W. r. e. d., die sich jetzt von jeglicher Leidenschaft in Witwit wie Sprache hielt, berührte durch ein schönes Spiel auf das angenehmste. Friedel S. o. l. l. e wußte sich in ihrer legitimen Rolle in den äußeren Grenzen zu halten. Von weiteren Mitspielern sei noch jensens Hans Bredow als Verleger erwähnt, sowie die beiden Kinder Tich und Hottibus.

Das Publikum unterhielt sich auf das Beste. A. Boemo.

r. Polnische Theater. Das gegenwärtig im deutschen Thalia-Theater mit großem Erfolg zur Aufführung gelangende Schauspiel „Die Schiffbrüchigen“ von Witruo ging gestern im polnischen Theater unter dem Titel „O czom się nie mówi“ (Wozum man nicht spricht) zum ersten Mal in Szene. Das sensationelle Bühnenwerk machte auf die Zuschauer einen großen Eindruck, zumal die Aufführung nichts zu wünschen übrig ließ.

Der Arzt verkörperte Herr Direktor Wolskawi und bewies in dieser Rolle wieder einmal, daß er nicht nur ein talentvoller, sondern auch ein gewissenhafter Schauspieler ist. Sein Spiel war fein durchdacht und durchaus korrekt. Den „Schiffbrüchigen“ verkörperte Herr Wobrowski recht glücklich, doch in manchen Szenen unsicher; er hatte seine Rolle auch nicht gut memoriert. Die Rolle seiner Frau spielte Fr.

Wierkowska; die sympathische Künstlerin war sowohl als glückliche und auch verzweifelte Gattin durchaus am Platze. Eine schöne schauspielerische Leistung bot Fr. Chrzanowska als Amme. Herr Wolskawi entledigte sich seiner Aufgabe als Schwiegervater zur vollen Zufriedenheit. Das Straßmädchen fand in Fr. Janicka eine naturgetreue Verkörperung, ebenso die unglückliche Arbeiterin in Fr. Kowmowicz. Das Schauspiel dürfte mehrere erfolgreiche Aufführungen erleben.

Risa und Sven Schlander die zwei eigenartigen Talente — erstreuten gestern eine leider nicht sehr zahlreich erschienene Zuschauerschaft mit ihren interessanten Darbietungen. Das Programm enthielt deutsche, französische und schwedische Volkslieder, sorgfältig ausgearbeitete Perlens der Volksmusik. Das musikalische Paar verfügt über eine interessante ausdrucksvolle Vortrageweise, sie begannen den Zuhörer mit fröhlichen, wie mit traurigen Weisen, wozu Risa Schlanders wohlgeschulte Stimme von gleichmäßigem schönem Klang nicht wenig beitrug. Außer einigen Duett's hörten wir von der Dame eine Reihe schwedischer Lieder, darunter das auch deutsch vielgesungene: „Spinn, spinn, spinn Tochterlein“, sowie deutsche und französische Kompositionen. Nicht die Stimme allein ist es, die uns für die Sängerin einnimmt, ihr natürliches lebhaftes Mienenspiel, ihre Art und Weise ist von besonderem Charne und gibt dem einfachsten Volkslied etwas Neues. Ganz reizend waren zum Beispiel „Petite d'une cousine à un cousin“ und „Les belles manières“. Von Sven Schlander hörten wir: „Drei Schneider am Rhein“, „Der Krähwinkel Landsturm (1813)“, „Fanfare-le Trompette“ ausgezeichnet und das bekannte französische Volkslied „Le joli tambour“ ganz einzig vortragen. Zum Schluß trug das Paar ein Lied von Jesso (Ende des 18. Jahrhunderts) „Die Große“, mit Begleitung des auf der Laute vorzüglich imitierten Blockgeläutes vor. Zwei schöne Blumenpenden und der lebhaft gefällte drittel Sängerpaar für die leeren Plätze einigermaßen entschädigt haben.

Melba.

Thalia-Theater. „Die Schiffbrüchigen“ von Brieux, eines der meistgespielten Repertoirestücke der heurigen Saison, hat erfreulicherweise auch bei uns einen derartigen Erfolg erzielt, daß sich die Direktion veranlaßt sieht, dieses Stück sowohl heute, Freitag, als auch Sonntag nachmittag (zum letzten Male) zu wiederholen. Zu beiden Aufführungen wird Herr Direktor Adolf Klein wieder die Hauptrolle (den Arzt) spielen. Die äußerst interessante und lehrreiche Tendenz des Stückes sowie die glänzende Wiedergabe an unserer Bühne verpricht auch für diese beiden letzten Vorstellungen ausverkaufte Häuser. Sonnabend erfolgt die Wiederholung der phantastischen Oper „Johanns Erzählungen“ von J. Offenbach.

„Der Frechling“ im Thalia-Theater. Diese glänzende letzte Operetteneinheit Karl Weinbergers gelangt Sonntag, den 23. d. M., am Thalia-Theater zur Aufführung.

Was die Kunst dieser Operette vor anderen Novitäten auszeichnet, ist die vornehme Intenführung, die allem Trivialen aus dem Wege geht und selbst in den Walzer- und sonstigen Tanznummern eine gewisse Noblesse verrät.

Gleich im 1. Akt fällt das zwar ungemein schwierige, aber äußerst wirkungsvoll gearbeitete und entzückend erklügelnde Heimgeländchen-Terzett auf.

Das Adam u. Eva-Duett im 2. Akt ist ein Schlager allerersten Ranges, das in der Wirkung nur nach dem großen Tanzduett „Ein Mann so wie du“ und dem garben im Volks-ton gesungenen Duett „ hinter Dornhecken liegt mein armes Herz im Schlaf“ erreicht wird.

Weinberger hat es auch verstanden, ein groß angelegtes dramatisch bewegtes Finale zu schreiben, wie man solche nur in den älteren Operetten eines Johann Strauß und Willköder begegnet.

Ein ergötzliches parodistisches Terzett bildet den Höhepunkt im letzten Akt — dabei hat sich Weinberger einen kleinen Scherz mit den Streichinstrumenten gestattet, indem er sie mit Federkielen reißend läßt und ihnen noch 2 Solowandolinen beigeßelt.

Alles in allem: ein glänzendes Buch mit einer reizenden Musik, die uns manch genussreiche Stunden verspricht.

Ein Weltamateur. Der bisherige Leiter des Deutschen Schauspielhauses in Hamburg, Direktor Hagemann, hat eine auf etwa ein Jahr berechnete Reise nach Afrika und Ostasien angetreten, um die Theater und sonstigen Schauspiellagen der verschiedenen Völker zu studieren. Er wird auf Grund dieser Studien ein großes Werk „Spiele der Völker“ schreiben.

Archäologische Funde in Mesopotamien. In Mesopotamien auf altklassischem Boden Südrußlands wurde eine Kollektion Altentümer gefunden, bestehend aus 133 Gegenständen aus Marmor und Stein, die sich ausgezeichnet erhalten haben. Alle stammen aus der Zeit des altklassischen Griechenland. Unter den Skulpturen ragt besonders die wundervolle Marmor-

büste eines Mannes hervor, die Marmorfigur eines Löwen sowie eine Anzahl Marmorfragmente, darunter eine Frauenstatue auf einem Piedestal von hervorragender Arbeit. Der Konservator des Museums in Gherison, Pöschle, hat sich den seltenen Fund an Ort und Stelle angesehen und schätz ihn besonders hoch als Material zum Studium der antiken Kunst in Südrußland. Unter der gefundenen Kollektion befinden sich auch Muster altklassischer griechischer Reliefs von großem Interesse für die Geschichte der klassischen Architektur.

Ein merkwürdiges Instrument. Ein interessantes Instrument ist von Alexander Piatkiewicz in Ghyrow erfunden worden und darauf hinzielt, Doboe, Englischor, Jagotte- und dergleichen Töne auf Streichinstrumenten Wege zu erzeugen. Diese Erfindung gestattet, schwierig zu spielende Holzinstrumente im Orchester durch Streichinstrumente zu ersetzen, die von jedem Geigenpieler ohne weiteres gespielt werden können. Ferner gestattet sie, dem Charakter noch unzählige neue Nuancen bilden zu können. Endlich ermöglicht sie auch noch abgehören von der angenehmen Abwechslung, die sie dem Violinpieler zu bieten vermag, im Orchester dem Violoncellisten durch einen Geigenpieler zu ersetzen. Hierzu ist das Streichinstrument mit einer Membran und einem daran anschließenden Spalktrichter derart verbunden, daß die Seitenschwingungen auf diese neuartige angeordneten Organe übertragen werden. — Eine merkwürdige Erfindung! Man wird gut daran tun, Beweise ihrer Leistungsfähigkeit abzuwarten, ehe man die alten Blasinstrumente in die Kumpellammer wirft!

Münzaktion zu München. Am 8. Dezember und folgende Tage findet unter Leitung der Experten Otto Helbing Nachfolger München, Lenbachplatz 4, eine bedeutende Verteilung von Münzen und Medaillen des Mittelalters und der Neuzeit statt. Der mit 34 Tafeln ausgestattete Katalog verzeichnet 5300 Nummern mit vielen Seltenheiten und ist besonders reich an Prägungen der geistlichen Fürsten (namentlich Mainz) und der Schweiz. Ferner enthält er große Serien von Walfelder Münzen und anderen neufränkischen Mäuzern. Auch alle anderen Gebiete der Numismatik sind im Kataloge gut vertreten.

Der beleidigte Pianistenkönig. Ueber eine seltsame Verleumdungsklage wurde in diesen Tagen in London verhandelt. Kläger war der berühmte Pianist Waderewski und Beklagter der Londoner Konzertagent Arthur Kuffel, der Herrn Waderewski dadurch in seiner Künstler-eigere gekränkt haben sollte, daß er in einer Konzertanzeige des deutschen Klavierspielers Egon Petri, der sich in Deutschland bereits einen guten Namen gemacht hat, den jungen deutschen Pianisten dem klaviergewaltigen Waderewski gleich gestellt hatte. Das der Verleumdungsklage zugrunde liegende Inserat hat folgenden Wortlaut: „Der Petri ist von der gesamten Presse als einer der größten Klavierspieler anerkannt worden und ist als Künstler Waderewski ebenbürtig zur Seite zu stellen.“ Waderewski sieht in diesem Vergleich einer „untergeordneten Kunstausübung“ mit seiner von der Welt anerkannten Weltfeste eine schwere Kränkung seiner Künstler-eigere, umso-mehr, als das Petri Konzert in einem kleinen Saal zu niedrigen Preisen stattfand, und, was das Schlimmste ist, der Name Petri ganz klein und der Name Waderewski in Riesentiteln gedruckt worden war, so daß ersichtlich der Glaube erweckt werden sollte, daß es sich bei der angekündigten Veranstaltung um ein Konzert Waderewskis handele. Zum Ueberfluß berundeten auch noch mehrere Zeugen, daß sie sich durch die Anzeige zum Ankauf von Eintrittskarten hatten bestimmen lassen, in der Annahme, daß sie Waderewski hören würden. Demgegenüber wies der Beklagte darauf hin, daß Egon Petri ein wohlbekannter und bedeutender Musiker sei, mit dessen Vater, dem bekannten Dresdener Geiger, Waderewski schon vor Jahren konzertiert habe, und daß man durchaus berechtigt sei, seinen Namen mit dem Waderewskis in einem Atem zu nennen. Die Verhandlung verlief schließlich derart.

Der Prozeß gegen den Grafen Bohdan Konikier.

I. Die gestrige Verhandlung wurde um 11 1/2 Uhr vormittags eröffnet. Der Angeklagte Konikier erklärte in seiner Ansprache, daß er bereit sei, bei geschlossenen Türen auszusagen, zu welchem Zweck er die möblierten Zimmer gemietet hatte. Zunächst wurde der Zeuge Suszcynski, Beamter der Warschauer Untersuchungs-polizei, vernommen. Er bestätigte seine früheren Aussagen. Er habe u. a. mit anderen Agenten eine Revision auf dem Gute Luszczyce vorgenommen und verschiedene Garverode und Korrespondenz des Grafen Konikier beschlagnahmt. Der Zeuge glaubte anfänglich, daß der ermordete Schüler einer politischen Partei angehöre und in dieser Richtung habe er die Familie des Ermordeten und die Dienerschaft ausgefragt.

Auf die Frage des Rechtsanwalts Karabikowski, ob der Zeuge nicht einen Brief des Stanislaus am Konikier verheimlicht habe, antwortete der Zeuge verneinend. Auf eine Frage des Rechtsanwalts Wobrowski erklärte der Zeuge, Zawadzki habe im ersten Verhör ausgesagt, daß die Zimmer derselbe Schüler gemietet hatte, der ermordet wurde. Während einer Haus-suchung in der Wohnung der Eltern des Ermordeten habe der Zeuge keinen Brief, keine Anstichtskarte etc. vorgefunden. Im Polizeibezirk habe der Mitangeklagte Zawadzki im weiteren Verhör ausgesagt, daß die Zimmer eine ältere Dame, die Zigaretten rauchte und angeblich aus Lodz eingetroffen war, gemietet hatte. Um 1 1/2 Uhr nachmittags ordnete der Vorsitzende die Schließung des Gerichtssaales an. Das Publikum, sowie die Zeitungsberichterstatter mußten den Gerichtssaal verlassen. Bei geschlossenen Türen sagten aus: der Experte Dr. Girard, Dr. Josef Zawadzki und Frau Chrzanowska. Im weiteren Verlauf wurden die Zeugen: Fuhs, Besitzer eines Wachs-ladens in Lublin und Bajazy, ein Lubliner Einwohner, vernommen. Es sind dies „Mit-bijten“ des Grafen Konikier, die feststehen sollen: der erstere, daß Graf Konikier am Tage des Verbrechens ein Wachsstück bei ihm kaufte, der letztere, daß er Konikier in Lublin gesehen hatte.

Der Zeuge Fuhs bestätigt auf Grund seiner Geschäftsbücher, daß Graf Konikier tatsächlich ein Wachsstück bei ihm gekauft hatte. Rechtsanwalt Nowodvorski stellt fest, daß in dem vorgewiesenen Geschäftsbuch einige Stellen ausstrichelt worden sind. Der Zeuge Wajazy hat alles vergessen. Der neue Zeuge Herr Bewicki, Bakteriologe aus Wioclawet, hat vom Kollegen des Ermordeten, Prylupski, gehört, daß Chrzanowski stets größere Geldsummen bei sich hatte und er seinen Kollegen 5—10 Abl. geliehen habe. Der Bürger Swiezanski hatte dem Zeugen gesagt, daß in Lublin Wechsel in Umlauf seien, die die Unterschrift des Vaters Chrzanowski trugen und von seinem Sohne Stanislaus gefälscht wurden. Der Zeuge konnte jedoch keine nähere Einzelheiten über diese Wechsel angeben.

Der nächste Zeuge, der Untersuchungsrichter Morgajewski, sagte nichts neues aus.

Der vereid. Rechtsanwalt Kronsohn gab im Namen der Verteidiger folgende Erklärung ab:

„In der Anklageakte ist bemerkt worden, daß der Angeklagte Konikier einen erotischen Akt an Stanislaus Chrzanowski simuliert, indem er ihm die Weinkleider aufknöpfte. Dies wurde in der Voruntersuchung protokolliert. Indessen hören wir jetzt aus dem Munde des Experten Dr. Girard, daß er die Hofe des Ermordeten aufgeklopft habe. Zweck Feststellung dieser Tatsache ersucht die Verteidigung das Gericht, die Zeugen Gawrilow, Kurmatowski, Kowalik und Morgajewski noch zu verhören.“

Diese Erklärung machte auf die Zuhörer einen großen Eindruck. Der Gerichtshof berücksichtigte die Bitte der Verteidigung.

Telegramme.

Politik.

Streik.

B. Wiga, 21. November. Auf dem Pro-wodnik-Werk streiken 3,000 Arbeiter der Gum-mischnahabteilung. Sie stellten wirtschaftliche Forderungen. Ihnen wurde geknigt.

Verurteilte Sozialdemokraten.

P. Kiew, 21. November. Die Gerichts-palate verurteilte von den im Jahre 1911 verhafteten Mitgliedern der sozialdemokratischen Partei 4 zur Anfindung in Sibirien. 1 Ange-klagte wurde freigesprochen.

Prindell Posthalter in Petersburg.

P. London, 21. November. Aus New-York wird mitgeteilt, daß Prindell endgültig zum Posthalter der Vereinigten Staaten in Peter-s-burg ernannt worden ist.

Wechsel im italienischen Kabinett.

P. Rom, 21. November. Einer Nachricht der „Tribuna“ zufolge beschloß der Minister-rat, den Unterstaatssekretär der Posten, Baglieri zum Unterstaatssekretär der Marineangelegenheiten zu ernennen, anstelle Vergamasco, der infolge der in den Wahlen erlittenen Nieder-lage demissioniert hat.

Griechische Schiffe in den bulgarischen Häfen.

P. Sofia, 21. November. Auf eine Ver-fügung der Regierung zahlen die in den bul-garischen Häfen einlaufenden griechischen Schiffe die gewöhnlichen Gebühren.

Zahrestag der Einnahme von Konaklyr.

P. Belgrad, 21. November. Der Jahres-tag der Einnahme von Konaklyr in den Besitz Serbiens wurde feierlich begangen. An der Feier nahmen teil: der Thronfolger, Paschitsch, die Minister, die Generalität und politische Funktionäre sowie Journalisten. Der Thron-folger wurde von der Weckerstadt heftig begrüßt.

Die russische Botschaft in Paris.

Wien, 21. November. Zwischen Jaswolski und Michon haben sich neuerdings solche Differenzen eingestellt, daß die Abberufung Jaswolskis nur mehr eine Frage kurzer Zeit ist.

Gennadiew über die bulgarische Politik.

B. Budapest, 21. November. Der bulgarische Minister Gennadiew wurde von König Ferdinand im Koburger Schlosse empfangen.

Eine Demonstration des Papstes.

Rom, 21. November. Der Papst hat seiner Abneigung gegen alle Bestrebungen, die darauf hingingen, ihm die weltliche Herrschaft wiederzugeben, in deutlicher Weise Ausdruck verliehen.

Zusammenstoß von Franzosen mit Arabern.

Dran, 21. November. (Eigenmeldung.) Eine empfindliche Schlappe wurde einer französischen Marschkolonne, wie Telegramme aus Udscha melden, durch einen Überfall aufständischer Araber beigebracht.

Einzug des neuen armenischen Patriarchen in Konstantinopel.

B. Konstantinopel, 21. November. Der neue armenische Patriarch, ehemaliger Bischof von Diabetir, ist eingetroffen und wurde von den Spitzen der Behörden und den armenischen Notabeln empfangen.

Zwei neue Ministerien in Aegypten.

B. Alexandria, 21. November. Der Scheidewitz unterzeichnete ein Dekret über die Bildung der Ministerien der Kirchengüter und der Landwirtschaft.

Fünzigjähriges Jubiläum der dänischen Dynastie.

Kopenhagen, 21. November. Am Sonnabend waren fünfzig Jahre verfloßen, seitdem das Haus Glücksburg den Thron Dänemarks bestieg.

Ein neues Armeekorps in Frankreich.

B. Paris, 21. November. Die Deputiertenkammer nahm die Gesetzentwürfe über die

Bildung eines 21. Armeekorps, das im Osten Frankreichs untergebracht werden soll, an.

Der Bergarbeiterstreik in Südfrankreich.

Alte, 21. November. (Eigenmeldung.) Die Streikbewegung im Kohlenbassin des Pas de Calais hat stark an Ausdehnung gewonnen.

Barthou in Nöten.

Paris, 21. November. (Eigenmeldung.) Das Kabinett Barthou ist durch die Zurückweisung der Regierungsvorlage für die tilgbare Staatsrente und die Weiterführung der provisorischen Budgetrechnungen in eine äußerst schwierige Lage geraten.

Ein spanisches Flugzeug von Katalunien beschossen.

Madrid, 21. November. (Eigenmeldung.) Einen bemerkenswerten Erfolg hatten Katalunien bei den letzten Kämpfen mit den spanischen Truppen.

Indianer auf dem Kriegspfad.

Washington, 21. November. (Eigenmeldung.) Die Zeiten Buffalo Bills und der Kämpfe mit den Rothhäuten scheinen wiederzukehren.

London, 21. November. (Eigenmeldung.)

Präsident Wilson ist, wie die "Times" aus Washington meldet, immer noch der festen Überzeugung, daß General Huerta zurücktreten wird.

offiziellen Kreisen eine gewisse Beunruhigung hervorgehoben, da man ein selbständiges Vorgehen Englands befürchtet.

Unpolitisches.

Todesstag Leo Tolstois.

P. Petersburg, 21. November. Am Jahrestage des Todes Leo Tolstois fand eine Gedenkstunde im Saale des Literaturvereins statt.

Attentat auf einen Eisenbahnzug.

P. Petersburg, 21. November. Die Verwaltung der Eisenbahnen erhielt eine Meldung, daß auf der Moskau-Kajaner Eisenbahn, zwischen Ochotnitschia und Kiudialowka unbekannte Missetäter Steine auf das Schienengeleise niederlegten.

Serbische Auszeichnungen für das russische rote Kreuz.

B. Belgrad, 21. November. Der König verlieh Alexander Gutschkow das Band des Sawaordens erster Klasse, der Gattin und der Tochter des Gefandten Partwig, sowie den Damen der russischen Gesandtschaft.

Ertrunkener Lotse.

B. Liban, 21. November. Ein Lotsenfutter führte während eines Sturmes den Dampfer "Sarmatij" in See.

Die Fremdwörter im deutschen Geschäftsverkehr.

Berlin, 21. Nov. Eine Verfügung des Handelsministers wendet sich gegen Fremdwörter im geschäftlichen Verkehr an die Handelsvertretungen.

Nach ein Nachahmer Pegouds.

Paris, 21. November. (Eigenmeldung.) Der berühmte französische Flieger "der Zwinger des Mittelmeeres", Roland Garos, ist in die Fußstapfen des Sturzfliegers Pegoud getreten.

Die Königin von Spanien erkrankt.

Paris, 21. November. (Eigenmeldung.) Königin Ena von Spanien, die zur Zeit mit König Alfons in Paris weilte, ist gestern plötzlich an einem schweren Influenzafallen erkrankt.

Weitere in einem Irrenhaus.

Paris, 21. November. (Eigenmeldung.) Eine schwere Meuterei ist gestern Abend im Irrenhaus von Pontorion, im Departement Manche ausgebrochen.

Schickal. Die Meuterei öffnete das Tor und waren gerade im Begriffe zu flüchten, als die telephonisch alarmierte Feuerwehr herbeieilte.

Zwei Millionen Strafe.

P. Rom, 21. November. Das Gericht in Padua verurteilte die Besitzer von Spiritusfabriken, die der Zollinterzeption entgangen waren, zur Zahlung von 2,300,000 Lire.

Zusammenstoß zweier Dampfer.

London, 21. November. (Eigenmeldung.) Der Dampfer "Kiffa" der irischen Dampfschiffahrts-Gesellschaft ist gestern auf der Fahrt von Antwerpen nach Manchester bei der Einfahrt in den Mersey mit dem Dampfer "Barthaw" zusammengestoßen.

Kiellegung eines Dreadnoughts in Japan.

P. Tokio, 21. November. In Yokosuka fand die Kiellegung eines Dreadnoughts von 30,500 Tonnen Wasserverdrängung statt.

Kirchliche Nachrichten.

Evangel.-luth. St. Trinitatis-Kirche.

Sonnabend, 7 Uhr abends: Vorbereitung zum heil. Abendmahl. Pastor Gundlach.

Sonntag, vormittags 10 Uhr: Beichte, 10 1/2 Uhr: Hauptgottesdienst nebst heiliger Abendmahlfeier. Pastor Gerhardt.

Nachmittags 2 1/2 Uhr: Kindergottesdienst. 6 Uhr abends: Abendgottesdienst zu Anfang des Konfirmandenunterrichts. Pastor Gundlach.

Die Eltern der Konfirmanden der 2. Gruppe werden ganz besonders ersucht mit den Kindern zusammen in den Gottesdienst zu kommen.

Am Sonntag um 7 Uhr abends, findet ein Familienabend im Jungfrauenverein, Konstantinestr. 40, statt. Die Freunde des Vereins werden herzlich eingeladen. Entrée 15 Kop.

Montag, 8 Uhr abends: Versammlung der Verwaltung und der Mitglieder des Frauervereins, die hiermit eingeladen werden. Vortrag fällt aus.

Mittwoch, 8 Uhr abends: Bibelstunde. Pastor Gundlach.

Am Donnerstag, um 10 Uhr früh in der Kirche Galatgottesdienst.

In der Armenhaus-Kapelle, Dielenstr. Nr. 23. Sonntag, 10 Uhr vormittags: Gottesdienst. Pastor Gaborian.

Jungfrauenheim, Konstantinestr. Nr. 40. Sonntag, nachmittags 7 Uhr: Versammlung der Jungfrauen.

Jünglingsheim, Panzstraße Nr. 22. Sonntag, nachmittags 7 Uhr: Versammlung der Jünglinge.

Kantorat, Panzstraße Nr. 22. Dienstag, 8 Uhr abends: Bibelstunde. Pastor Gaborian.

Kantorat (Zubard), Alexanderstraße Nr. 55. Donnerstag, 8 Uhr abends: Bibelstunde. Pastor Gundlach.

Kantorat (Salut), Zamadystraße 33. Donnerstag, 8 Uhr abends: Bibelstunde. Pastor Dieter.

Die Amtswoche hat Herr Pastor Gundlach.

Evangelisch-lutherische St. Johannes-Kirche. Sonntag, vormittags 10 Uhr: Beichte, 10 1/2 Uhr: Hauptgottesdienst. Pastor Dietrich.

Nachmittags 2 1/2 Uhr: Kinderlehre. Pastor Dietrich.

Nachmittags 6 Uhr: Abendgottesdienst. Superintendent Angerstein.

Mittwoch, abends 8 Uhr: Bibelstunde. Pastor Dietrich.

Donnerstag, 10 Uhr vormittags: Galatgottesdienst. Superintendent Angerstein.

Stadtmissionsaal. Sonntag, abends 7 Uhr: Jungfrauenverein.

Freitag, abends 8 Uhr: Bibelbesprechung mit Gewachsenen. Superintendent Angerstein.

Jünglingsverein. Sonntag und Dienstag, 8 Uhr abends: Versammlungen.

Konfirmanden-Saal der evangelisch-lutherischen St. Matthäi-Kirche.

Sonntag, vormittags 10 1/2 Uhr: Gottesdienst. Diakonys Paker.

**Christliche Gemeinschaft.**

Neue Promenade 11.  
(Weiter: Pastor Wiese).

**Sonntag:** 4 1/2 Uhr nachmittags: Jungfrauenstunde.  
**Sonntag:** 7 1/2 Uhr abends: Evangeliumsvorlesung.  
**Dienstag:** 5 Uhr nachmittags: Kinderstunde.  
**Donnerstag:** 8 Uhr abends: Bibelstunde.  
**Sonabend:** 8 Uhr abends: Jünglingsstunde.

**Adventisten-Gemeinde.**

Betsaal Andrzejastr. 19, Hof links, 1. Treppe.  
Prediger H. Schmitz.

**Sonabend:** 10 Uhr vormittags: Sabbatsschule.  
**Sonabend:** vormittags 11 Uhr: Predigt.  
**Sonntag:** abends 6 Uhr: Vortrag.  
**Mittwoch:** abends 6 Uhr: Vortrag.

**Baptisten-Kirche.**

Rawrotstraße Nr. 27.

**Sonntag:** vormittags 10 Uhr: Predigtgottesdienst. Prediger A. Gutschke.  
**Nachmittags:** 2 Uhr: Sonntagsschule und Bibelstunde.  
**Nachmittags:** 4 Uhr: Kinderfest des Waisenhauses. Leiter E. Mohr.

Im Anschluß Jünglings- und Jungfrauenverein.

**Montag:** abends 8 Uhr: Gebetsversammlung.  
**Donnerstag:** abends 8 Uhr: Bibelstunde.

**Betsaal der Baptisten,** Saluta, Reiterstraße Nr. 7.

**Sonntag:** vormittags 10 Uhr: Predigtgottesdienst und Abendmahl, Prediger Mohr.  
**Nachmittags:** 2 Uhr: Sonntagsschule und Bibelstunde.  
**Nachmittags:** 4 Uhr: Predigtgottesdienst. Stadtmissionar Jordan.

Im Anschluß Jünglings- und Jungfrauenverein.

**Mittwoch:** abends 8 Uhr: Gebets- und Bibelstunde.

**Baptisten-Kirche, Agowaskastraße.**

**Sonntag:** vormittags 10 Uhr: Predigtgottesdienst. Stadtmissionar Jordan.  
**Nachmittags:** 2 Uhr: Sonntagsschule und Bibelstunde.  
**Nachmittags:** 4 Uhr: Predigtgottesdienst. Betsaal.

Im Anschluß Jünglings- und Jungfrauenverein.

**Dienstag:** abends 8 Uhr: Gebetsversammlung.  
**Donnerstag:** abends 8 Uhr: Bibelstunde.

**Handel und Volkswirtschaft.**

**Geldrollen im Zahlungsverkehr.** Bei großen Zahlungen, die in laufender Münze erfolgen, macht das Nachzahlen des aufgezählten Geldes natürlich große Schwierigkeiten und wirkt für den Geschäftsgang oft außerordentlich störend. Es hat sich darum der Brauch eingebürgert, Geldrollen mit einer Aufschrift zu versehen und als Zahlungsmittel zu benutzen. Vielfach enthalten diese Geldrollen ausdrücklich aufgeschrieben oder ausgedruckt, daß der Zahlende für ihren Inhalt keine Gewähr übernimmt, und daß sie sofort bei Ausbändigung nachzuführen sind. In solchem Fall trägt der Empfänger des Geldes allein die Gefahr. Unterläßt er die Nachzahlung, so kann er sich nahher nicht darauf berufen, daß die Geldsumme der Aufschrift nicht entsprechen habe, es sei denn, daß er dem Zahlenden Arglist nachweisen kann.

Jeder, der sich auf einen Geldverkehr mit Geldrollen einläßt, weiß, daß es sich um ein gewisses Risiko handelt, wenn solche Geldrollen nicht auf der Stelle nachgezahlt werden. Wenn man sich auf den Standpunkt des Zahlenden stellt, so ist es nichts als billig, daß ihm die Verantwortung für den Inhalt der Geldrolle abgenommen wird, wenn der Empfänger die Rolle unbesehen annimmt. Mag im einzelnen Falle auch die Ehrlichkeit der beteiligten Personen außer Frage stehen, so hieße es doch sich den Betrügern ausliefern, wollte man den nachträglichen Einwand des unrichtigen Inhalts der Geldrollen zulassen. Es könnte dann jedermann kommen mit der Behauptung, der Inhalt einer Geldrolle hätte nicht gestimmt, und ist er nur verantwortungslos genug, einen Meineid zu schwören, so ist der Zahlende geprellt. Man muß demnach bei der Ausbändigung einer Geldrolle einen stillschweigenden Anschluß der Gewähr für die Richtigkeit ihres Inhalts annehmen und muß es als gerechtfertigt ansehen, daß der Empfänger allein das Risiko trägt. Wer sich vor Schaden bewahren will, mag grundsätzlich die sofortige Nachzahlung von Geldrollen nicht unterlassen. Ein einziger unglücklicher Fall kann die tägliche Zeitersparnis zehnfach aufwiegen.

**Eine neue Form des Kredits.** Im Ausland ist neuerdings eine neue Form des Kredits entstanden, die darin besteht, daß offene Rechnungen diskontiert werden. Diese Form des Kredits hat namentlich in Oesterreich weitgehende Verbreitung gefunden. Dort beschäftigen sich mit dieser Operation alle Großbanken. Das Verfahren ist in kurzen Worten folgendes: Die Person, die gegen Unterlage von Rechnungen Kredit genießen will, wendet sich an das betreffende Kreditinstitut mit einer Deklaration, in der sie eingehende Mitteilungen über die Situation und den Gang ihres Geschäfts macht; falls diese Angaben die betreffende Bank befriedigen, so muß die betreffende Person genaue Angaben über den Charakter ihrer Forderungen machen; die Bank hat das Recht, zwecks Nachprüfung der Angaben die Bücher des Petenten zu prüfen. Nach Erledigung dieser Formalitäten erhält der Diskonteur eine Bescheinigung über die Zession der Forderung und der Klient verpflichtet sich, nötigenfalls die Bank schadlos zu halten, zu diesem Behufe hat er einen Solawechsel zu deponieren. Infolge dieser Garantien laufen die Banken kein Risiko; die Operation hat sich eingebürgert und die Umsätze betragen in Oesterreich viele Millionen Kronen im Jahr. Dieses Verfahren ließe sich mit um so größerem Nutzen auch in Rußland einführen, als bei uns, ebenso wie in Oesterreich, lange Kredite gewährt werden und als man auch bei uns nicht gern Wechselverbindlichkeiten eingibt. Vonseiten unserer Gesetzgebung liegen keine Umstände vor, die die Einführung dieses Modus verhindern könnten. Wenn auch die Statuten unserer Banken derartige Operationen nicht vorsehen, so können sie ohne weiteres unter den Begriff des Korrespondenten-Kontos gebracht werden; der Golos-Moskow, dem wir diese interessante Mitteilung entnehmen, ist der Ansicht, daß die Einführung dieser Operation bei uns lediglich eine Frage der Zeit sei.

**Das neue Gesetz über die Zuckerraffinerien,** das vom Finanzministerium ausgearbeitet worden ist und die Anlage neuer Fabriken fördern soll, wurde dieser Tage vom Rat für Industrie und Handel besprochen. Ueber die von der Reichsduma geforderte Herabsetzung der

Abgabe finden sich im Entwurf keinerlei Abänderungen. Die Norm für den freien Jahresverkauf auf dem Binnenmarke wird von 80,000 auf 140,000 Tsd. erhöht, während die Maximalproduktion auf 580,000 Tsd. erhöht wird. Der Nominalpreis der Aktien und Anteile beträgt 250 Rub. pro Stück. Die Vergünstigungen erstrecken sich auf die Grenzgebiete, wogegen der Rat Einspruch erheben will, da er hierdurch die Interessen der Fabriken Kernrußlands gefährdet glaubt.

**Vom Nibelungen-Ring.**

**Ring der Nibelungen.** Ein eigenartiger Kommentar ist soeben zu Richard Wagners Ring der Nibelungen unter dem Titel „R. Wagners Ring der Nibelungen“ in Altdeutschmundart erzählt von Clara Sträter, erschienen. (Hauslehrerverlag 1,25 Mark). In ganz seltener Weise wird darin die Fabel des großen Meisterwerkes erzählt. Die Probleme und ihre Lösung werden so klar dargestellt, daß sie von älteren Kindern begriffen werden können. Wir können diesen Versuch, der Jugend und dem Volke zu einem Verständnis des großen Meisterwerkes zu helfen, nur mit Freuden begrüßen. Die Bildung eines Volkes hängt von dem Verständnis ab, das es seinen Großen entgegenbringt. Und man kann nicht leicht zu früh anfangen, sich mit solchen gewaltigen Werken, wie Goethes „Faust“ und Wagners Ring der Nibelungen, zu beschäftigen. Und daß das tiefere Verständnis des Ringes durch die Lektüre dieses Büchleins erleichtert, ja vielleicht manchem erst ermöglicht wird, dürfen wir wohl behaupten. Im Gegensatz zu anderen Kommentaren hält es sich frei von allem gelehrten Beiwerk und wird von Kindern und Erwachsenen gern gelesen.

**Handels-Depeschen.**

(Telegraphischer Eigenbericht.)

**Warschauer Börse.**

21. November.

Waren	Preis	Wert	Transit
Spek. Berlin	46,425	—	—
4% Staatsrente 1894	93,20	92,20	—
5% Prämienanleihe 1. Em.	505	495	—
Prämienanleihe 2. Em.	379	369	—
Walslole	381	371	—
4 1/2% Bodenkreditpfandbr.	85,35	84,35	84,85
4% Bodenkreditpfandbr.	89,60	88,60	89,10
5% Warsch. Pfandbr.	89,60	88,60	—
4 1/2% Warsch. Pfandbr.	83,50	82,50	—
4 1/2% Lodz. Pfandbr. (6. Ser.)	—	—	81,65
5% Lodz. Pfandbr. (7. S.)	—	—	85,90
Warschauer Diskontobank	—	—	433,90
Silber, Rau u. Schwenstein	—	—	124,50
Putilow	—	—	137,50
Rubzif	—	—	197,50
Starachowice	—	—	255,—
Syardow	—	—	298,50

**Baumwollbericht der „Lodzger Zeitung.“**

Telegramme von Hornby, Hemelroy u. Co.

Baumwollmakler, Liverpool.

Vertreten durch G. A. Rauch u. Co.

Eröffnungs-Notierungen:

Liverpool, 21. November 1913.			
November	7.12	April/Mai	6.96
November/Dezemb.	6.99	Mai/Juni	6.93
Dezember/Januarer	6.95	Juni/Juli	6.93
Januar/Februar.	6.95	Juli/August	6.91
Februar/März	6.95	August/September	6.76
März/April	6.96	September/Oktober	6.50

Tendenz: ruhig.

**Lustige Gebe.**

Ausgeplaudert. Lehrer (die Beschaffenheit eines Taschenmessers erklärend): „Also, welches ist der wichtigste Teil des Messers?“ (Schweigen) „Wart ich will Dir drauf helfen. Welchen Teil des Messers benutzt dein Vater am meisten?“  
Schüler: „Den Korzenzieher.“

**Witterungs-Bericht**

nach der Beobachtung des Optikers F. Kollb.  
Petrikauer-Straße Nr. 71.  
Lodz, den 21. November 1913.  
Temperatur: Vormittags 8 Uhr 3° Wärme.  
Mittags 1 6°  
6 6°  
Nacht abends 6 5°  
Barometer: 769 m/m gestiegen.  
Maximum: 6° Wärme.  
Minimum: 3° Wärme.

**Decorations- u. Tapezierarbeiten**

Zur Lieferung der neuesten und modernsten Polster- und Ledermöbel sowie feinsten Zimmerdecorations, empfiehlt sich

**A. Kimpfel,**

Tel. 32-64. Długastr. 50, Ede Zielona.  
Geschäftszeit v. 8-7 Uhr.  
Sorgfältige Bedienung. Gütliche Preise.

**Dr. med. P. Langbard,**

Zawadzka-Straße Nr. 10, Teleph. 33-88

g. Assistent der Berliner Kliniken. 02131

Spezialarzt für Krankheiten der Darmwege, Gynäc- und Geschlechtskrankheiten.

Sprechstunden v. 8-1 u. von 4-8 Uhr, für Damen v. 4-8

Für Damen besonders Wartezimmer.

— Blutuntersuchung bei Syphilis.

**Lodzger Thalia-Theater.**

Telephon 34-23.

Sonabend, den 22. November 1913, abends 8 1/2 Uhr.

**Hoffmanns Erzählungen.**

Phantastische Oper in 3 Akten, einem Prolog und einem

Epilog von J. Barbier.

Musik von Jacques Offenbach. 05751

— Sonntag, den 23. November 1913.

Nachmittags 3 Uhr.

Auftreten des Herrn Direktor Adolf Klein.

Zum letzten Male:

**„Die Schiffbrüchigen.“**

Ein Theaterstück in 3 Akten von Brieux.

Abends 8 1/2 Uhr.

Große Operetten-Premiere:

**„Der Frechling.“**

Operette in 3 Akten von Fritz Grünbaum und Heinz Reichert.

Musik von Charles Weinberger.

Die seit 1904 bestehende

**Zuschneide- und Nähstube**

**A. SCHNEIDER**

befindet sich **Nowzadowska-Straße Nr. 6**

früher Andrzejastr. Nr. 1. — Papier-Soçons nach Maß auch für Wäsche. — Große Auswahl in Journalen und Manequins. — Im Winter Abend-Kurse.

**Echter Auerglühkörper „Degea“**

höchste Leuchtkraft. Grösste Haltbarkeit. Hervorragend geeignet für Innen- und Aussenbeleuchtung. — Empfiehlt

**„AUER“, Petrikauer Nr. 148, Tel. 25-12.**

Die 3555  
**mechan. Tischlerei**

von **Stan. Lewiński**

führt sämtliche Bauarbeiten, Ladeneinrichtungen sowie Parkettfußböden aller Art aus

Lodz, Dzielnastr. Nr. 78.

Tel. Nr. 30-66

**Gute Erfindungen und Ideen**

haben immer Wert. Wer solche hat, wende sich an **Fiducia, Brüssel, 99, Bd. Anspach, Auslandsporto: 06712**

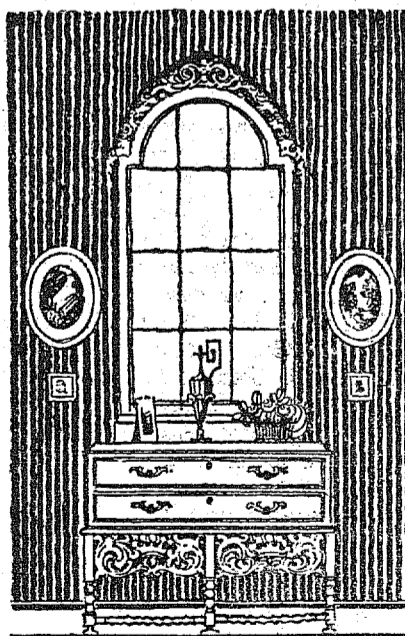
Petrikauerstr. Nr. 85.

**Sonntagskurse für Stuhlmeister**

Lehrprogramm: a) Bindungslehre b) Fachzeichnen, c) Musterentnehmen und d) Stuhlmeisterkurs. Honorar 20-50 Rbl 4708

**Möblierte Zimmer**

mit elektrischer Beleuchtung, mit Kochherd und allen Bequemlichkeiten, bereits von 18 Rbl. monatlich, sind Zielonast. 12 und Zielonastr. Nr. 39 zu vermieten. 02178



**HEINRICH HAUSWALT MÖBEL**

**BRESLAU: SALZSTRASSE 35**

ATELIER UND WERKSTATTEN FÜR VORNEHMEN INNENAUSBAU, WOHNUNGSEINRICHTUNGEN, DECORATIONEN, TEPPICHE

**Färbermeister-Verein**

**empfehl Fachleute**

seiner Branche. Das Bureau befindet sich Rawrotstraße Nr. 33 und ist von jezt ab Dienstags, Donnerstags, Sonnabends von 7/8-10 abends geöffnet.



Ein vorzügliches Getränk für Kranke, Nervöse und Kinder

Malzkaffee „Triumph“

Schöne Auszeichnungen auf Ausstellungen d. In- u. Auslandes. Überall zu haben, wo nicht, wende man sich an die Größte Łódzki Elektr. Kaffee-Rösterei u. Surogatafabrik „Triumph“

Inhaber Franz Glugla, Łódz, Poludniowastr. Nr. 28, Telefon Nr. 8-17. 00360

Ein Engros-Waren-Geschäft in Warschau, sucht per 1. Januar 1914 für Expedition und Korrespondenz einen jüngeren christlichen, militärfreien Kaufmannisch gebildeten. 05746

Commis

mit schöner Handschrift, welcher der russischen, polnischen und deutschen Sprache in Wort und Schrift mächtig ist. Offerten mit Lebenslauf und Angabe des bisherigen Gehaltes unter „S. B. Nr. 65“ poste restante Warschau erbeten.



Łódzki irw. Feuerweh

Sonnabend, d. 22. November d. J., um 8 Uhr abends:

Signal-Uebung

der Steiger der ersten vier Züge im Requiritenhause des 1. Zuges.

Montag, den 24. November d. J., um 7 1/2 Uhr abends:

Signal-Uebung

des 1. Zuges im Requiritenhause des selben Zuges. 05730

Das Kommando.

Schlafzimmer-Einrichtungen

aus Zitonem- und Zebra-Holz sofort billig zu verkaufen. Banstka-Str. Nr. 99. 03710

Neues Haus

mit 35 Wohnungen sofort zu verkaufen. Anzahlung 8,000 Rubel. Zu erfragen in Neu-Chojan. Marchalkowstr. 5, beim Wirt. 3711

Reitpferd,

(Rassenstute), gut eingeritten, preiswert zu verkaufen. Zu erfragen Widjemskastr. Nr. 192. 3709

Ein Bauplatz

an der Schöpfung 37 1/2 Ellen front, 125 Ellen tief, ist aus freier Hand zu verkaufen. Besitzer zu erfragen in d. Exp. d. Bl. 3712

Erfahrener Kaufmann

u. Fachmann in der Herren-Branchen sucht einen Kompan. mit einem Kapital von 5,000 Rub. Offerten unter „S. B.“ an die Exp. d. Bl. 3701

Zu verkaufen:

Gelegenheitshalber billig eine effektvolle Möbelleinrichtung aus Mahagoniholz, wie eine Spiegelwand mit einem eleganten Buffet, Kabinen (Lagen), Lebenskränze usw. geeignet für Bars, Konditoreien, Restaurationen, Restauren etc. Näheres bei Anna Reumann, Petrikauerstr. Nr. 89. 05745

Mitarbeiter

zur Lösung und Ausbesserung preisgünstiger Probleme, allerorts sofort gesucht „Union“, Brüssel, 185, S.-D. Soeststr. 5504

Beständig in großer Auswahl auf Lager: Komplette Schlafzimmern, Speisezimmer-, Kabinett- und Salonsinrichtungen, sowie einzelne neue und gebrauchte Möbelstücke von den einfachsten bis zu den elegantesten zu niedrigen Preisen.

Kauf, Leih und Verleihung. Ausschließliche Vertretung der Kt.-Ges. der Metallwerkzeuge von Konrad, Jarnaszkowicz & Co. — Eisen-, Messing- und Nickelbeständen mit Metallmatragen. Eisen- und Metallmaschinelle, Gartenmöbel, Kinderwagen und Fahrräder. Krantzenhülle zu Fabrikspreisen.

Die besten neuer und gebrauchter Möbel. Wt. Romiszowski, Fabrik-Verkaufsstelle Nr. 117, 1. Etage, Str. 117, 1. Etage, Str. 117.

An Sonn- und Feiertagen ist das Magazin von 1 Uhr mittags bis 6 Uhr abends geöffnet. 04176



Elegante Damen-

Mäntel finden Sie bei

Schmechel & Rosner,

Petrikauerstr. Nr. 100.

Damen-Mäntel

aus neueste Stoffe 14.50, 18.50 bis 42.—

Plüsch-Mäntel

neueste Façons 36.—, 42.—, 55.—

In großer Auswahl:

Pelz-Garnituren für Damen

in Stants, amerik. Opoffum, Fokk, Bifam, etc. 05749

2 Fabrik-Gäle, 3708

á 205 und 180 Ellen im separatem Gebäude gelegen, mit Kraft, Licht und Heizung sind per sofort zu vermieten, daselbst ist noch ein Raum von 8 Zimmern geeignet für Kantor oder Lager per sofort zu vergeben. Zu erfragen Juliusstr. Nr. 42, das dritte Haus von der Przejazdstr. 3708

Einige gebrauchte englische Klopff- (Büttel-) Maschinen

für Bleicherei mit je 42 Schlägern sind sofort preiswert zu verkaufen. 05748

Akt.-Ges. Karl Scheibler.

Zu verkaufen:

1 Doubliermaschine mit 40 Spindeln, 1 Trecker Calanber mit 6 Trommeln, System Gebauer 1300 cm. breit, 1 Apret-Brech-Maschine, System Gebauer 1700 cm. breit, 1 kombinierte Dämpf- u. Einspren-Maschine, System Gebauer 1500 cm. breit, 1 Naup-Maschine mit 24 Walzen, System Müller 2250 cm. breit. Zu erfragen Widjemskastr. Nr. 192. 3709b

Wolfsche Gattdampf-Hochdruck-Lokomobile

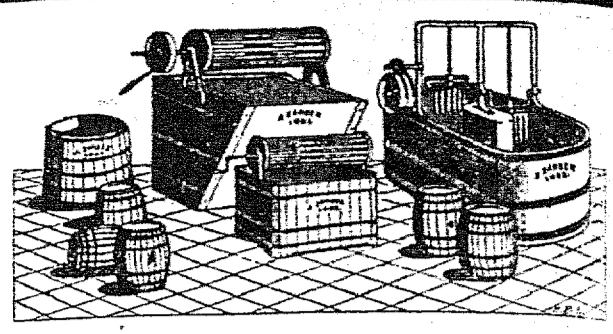
nur vier Monate im Betrieb gewesen, auf Tragsfüßen, Normalleistung 27, Dauerleistung 38, Höchstleistung 44 gebremste Pferdekräfte ist sofort wegen häufiger Veränderungen zu verkaufen. Näheres zu erfragen bei der Kt. Ges. „W. A. Lapszyn“, Warschau, Królowskastr. Nr. 29a. 05747



Die beste Uhr der Gegenwart ist die „Omega“-Uhr. Alleinverkauf für Łódz und Umgegend H. RUSSAK, Petrikauerstr. Nr. 38, Tel. 20-25. — Engros- und Detailverkauf. 0294

Heiner & Meinicke Kgl. Hoflieferanten BRESLAU I, Ring Nr. 60

Altes, renommiertes Papier- u. Schreibwarengeschäft mit eigener Lithogr. Anstalt, Buch- u. Steindruckerei, Prägerei und Gebrauchsgegenstände. Aufmerksamste Bedienung, solide Preise, stete Neuheiten. 06018



Meine Großböttcherei, gegründet 1863. Plawratstr. 82. Telefon 21-46. übernimmt sämtliche Böttcherarbeiten für den Fabriksbedarf, sowohl nach eingehenden, wie auch laut eigenen Zeichnungen. Rein Unternehmern ist mit den besten Maschinen ausgerüstet, ich habe stets lanagelagertes trockenes Prima Material vorrätig und kann meine geübte Handlung der promptesten und sorgfältigsten Ausführung aller Aufträge zu mäßigen Preisen versichern. 04521. Geschäftsbüro. Adolf Zanger, Böttchermeister.

Zurückgekehrt vom Auslande. A. Kartowski, ehemals d. J. Männer'schen Fachschule in Berlin. Łódz, Konstantiner-Str. Nr. 6. Eingang durch den Laden „Eugenia“. Sprechst. v. 9-1 mittags u. 3-9 nachm. Spezialität für: Ausschneiden der Hüßneraugen und eingewachsener Nägel. Strenge antiseptische und schmerzlose Behandlung. — Fußpflege-Massage. — Manicure, Pedicure, Auf Wunsch, Behandlung im Hause und außer dem Hause. Für Damen besonders Wartezimmer. 05185

Auf ältere Bestände Möbelstoffe Gardinen — Dekorationen. Tisch-Diwan, Reise, Stepp, Decken. Teppiche. Cocos — Läuferstoffe — Felle. 04421. Rudolph Weiss, Breslau, Albrechtstr. Nr. 7. Lager in 4 Etagen. — Größtes Spezialhaus der Branche. gewähre Rabatt!

Kosmetisches Heilkabinett von Frau HELENE FRIED. (Diplom der wissenschaftlich-kosmetischen Akademie in Paris). Regeneration der Haare, wobei graue Haare wieder ihre ursprüngliche Farbe erhalten. Vorbeugung gegen das Ausfallen der Haare. Entfernung des Leins, Befreiung von Kuppen, Sommerprossen, Warzen, Pickeln, entstellender Haare u. s. w. Erlangung weißer Haare auf Hals und Schultern. Hygienische Manicure. Entfaltungstagen. Pneumatische und elektrische Apparate zur Verbesserung der Figur. Apparate und kosmetische Mittel kommen direkt aus Paris. Sämtliche Verfahren nach den Grundrissen der Hygiene. Empfang von 11-2 und von 2-6 Uhr. Geglinaustr. Nr. 4, Telefon 8-42. Preis für Damen. 05723

Tapeten in allen Arten und Qualitäten. kauft der Kenner nur gut und billig in der einzigen Tapeten-Handlung Fr. Engelhardt. Breslau II, Neue Taschenstr. Nr. 34 (in d. Nähe des Zentralsbahnh.). Besichtigen Sie bei einem Besuch in Breslau im met. Geschäfte-Verzeichnis die hochinteressanten, neuesten Tapetenmuster und verschiedenster Dekorationsartikel. Sie erhalten daselbst auch moderne Lederarbeiten und Spanntafeln. 04735

Töchterpensionat Rauch. Breslau, Victoriastr. Nr. 114. Vornehmes Institut. Individuelle Erziehung. Besonders Gewicht wird auf korrektes Deutsch, auf französische und englische Konversation sowie auf sorgfältige Körperpflege gesetzt. Auf Wunsch Prospekt. Bism. Frau Else Rauch, geb. von Kahlden. 04568



Automobil-Centrale, Breslau. G. m. b. H., BRESLAU :: 95 Taubentzen-Strasse 95, = Größtes Spezial-Geschäft Ostdeutschlands. Permanente Ausstellung. 04476. Grösste Auswahl in Gelegenheits-Käufen.

Advertisement for P. Langosch, featuring illustrations of a stove, a lamp, and a telephone. Text: P. Langosch, Spezialgeschäft für Haus- und Küchen-Einrichtungen. Petroleum-Heiz-Ofen vollständig gerüstlos. Kohlenkasten und Ofenvorsetzer von den einfachsten bis elegantesten Mustern reichhaltig am Lager. 05497 Breslau, Schweidnitzerstr. Nr. 45, Telefon 901.

Advertisement for Möbel Gustav Roth, Breslau. Text: Wohnungs-Einrichtungen, Innen-Dekoration. Verlangen Sie unsern Spezial-Katalog. 05442

Advertisement for „Die Börse“, a financial and economic weekly from Russia. Text: RUSSLANDS einzige Börsen- und finanz-ökonomische Wochenschrift. „Die Börse“ erscheint jeden Sonntag (in russischer Sprache). Gut informiertes u. seriös geleitetes Organ, berichtet über alle wichtigen Vorgänge in Bank- u. Börsenwesen. in Handel und Industrie. Unentbehrlich bei Operationen in russischen Werten. Gratisbeilage. Die Börsenmonatschrift sowie die Broschüre „Kurs-Bewegung aller an der Petersburger Börse notierten Wertpapiere innerhalb der letzten 7 Jahre. (In russischer u. französischer Sprache.) Briefkasten. Abonnementspreis: 12 Rubl. pro Jahr. 01186. Wirkames Insertionsorgan. Probenummern gratis. Zu beziehen durch jede Postanstalt oder direkt vom Verlag und Expedition der „Börse“ - St. Petersburg, Moika 12.

Feuilleton.

Lore.

Roman von S. Stephan.

An der Tür des Kastellanhauses schob Klaus seinen Begleiter den Inhalt seiner Geldbörse in die Hand und ließ ihn sich entfernen.

Aber Babette Wegerle war eine verständige Person. Sie fuhr zwar zurück, als sie sah, was ihr Mieter ihr brachte, aber sie schrie nicht, machte auch keine überflüssigen Worte.

Dann lief sie hinaus und kam nach wenigen Sekunden mit der Lampe und einer Essigflasche wieder. Sie hatte indes kaum einen Blick auf die immer noch bewußtlos Daliegende geworfen.

„Heilige Mutter Maria auf dem himmlischen Thron! Die Gräfin! Die — Gräfin!“

Das laute Geräusch des zerbrochenen Glases mußte Lore geweckt haben. Sie bewegte unruhig die Arme, hob die Lider ein wenig und leuchtete.

Klaus wollte auf sie zustürzen, aber Frau Wegerle, die ihre Lebensgefährtin allmählich

wieder zusammenfand, hielt ihn energisch am Arm zurück.

„Nein, nein, Herr Affessor, bleibens weg — gehens da newean solange, — das is nix für Mannskent!“

Klaus gehorchte widerstrebend, und seine Geduld wurde auf eine recht lange Probe gestellt.

„Endlich — es war ihm eine kleine Erleichterung vorgetommen — erschien Frau Babettas runderliche Gestalt wieder auf der Türschwelle.“

„So, jetzt könn's zu ihr — aber ganz sachlich sein, gelle? Sie is als noch sehr herunter — kein Wort hat sie gesprochen, nach nix und niemand gefragt und ich hab auch nix gesagt, wenn ich auch für meine Lewe gern gewußt hätte wer —“

Aber Klaus schob die Beredte ungeduldig beiseite. „Nachher erzähl ich Ihnen, liebste Frau Wegerle, nachher! Jetzt, nicht wahr, jetzt nicht!“

„Er trat ins Zimmer und drückte die Tür hinter sich ins Schloß.“

Auf dem Tisch in der Mitte brannte eine niedliche Lampe mit einem großen grünen Schirm. Und dahinter auf dem breiten Sofa, ganz in die Ecke gedrückt, saß Lore, die Hände im Schoß gefaltet, mit halbgeschlossenen Augen.

Klaus hatte eine heftige Bewegung gemacht und jetzt sah Lore auf. Im ersten Augenblick erkannte sie wohl die hohe Gestalt gar nicht, die halb im Schatten des großen Schrankes stand.

Doch da lag Klaus schon zu ihren Füßen, hatte ihre Hände umklammert und küßte und küßte und freichelte die kalten, zitternden Finger,

die sich ihm willenlos überließen. Und dazwischen kam es abgebrochen, stammeld über seine Lippen:

„Meine Lore, meine einzige, meine süße Lore, was haben Sie dir gemacht? Sie haben dich so gequält, nicht wahr, mein armes Lieb, Sie haben dich ganz blaß und krank gemacht — aber sei ganz ruhig, ich leid's nicht mehr — wenn — ach, Lore, Geliebte — wenn du mir verzeihen kannst, wenn du mich in Gnaden wieder aufnehmen willst!“

Lore saß ganz still, mit einem Ausdruck in den Augen, als ob sie träumte. Ihr Atem ging rasch und ängstlich, wie bei einem eingefangenen Vogel.

„Erst als Klaus noch einmal bittend, fragend Lore rief, zog sie langsam die Hand aus der seinen und strich ihm mit einer rührend zaghaften Bewegung über das Haar.“

„Klaus! Mein Gott — ist es denn möglich? Ich kann's ja nicht glauben! Bist du denn nicht — willst du dich denn nicht mit Hete Kaszel verloben?“

„Mit Hete Kaszel? Ich? Aber ich denke ja gar nicht daran! Wer hat dir das gesagt?“

Und nun folgte Frage und Gegenfrage. Schlag auf Schlag. Alle Mißverständnisse klärten sich, alle Nachschärfen wurden aufgeklärt, und als schließlich Lore schwieg und sich matt und zitternd bei der Erinnerung an die ausgestandenen Leiden, bei dem Gedanken an ihr jüdisches Vorhaben, an die Polster zurücklehnte, stand Klaus auf, dunkelrot vor Erregung und mit einer tiefen Falte auf der Stirn.

„Sie haben dir Abel mitgespielt, meine arme Lore — aber ich werde dir Genugtuung verschaffen. Ich werde —“

„Nein, nein — ich bitte dich!“ Lore richtete sich schnell wieder auf und faßte nach seinem Arm. „Du sollst keinen Mergel haben um meinetwillen, keine häßlichen Auseinandersetzungen — laß ruhen, was war, es ist doch ge-

nug, daß die Gegenwart so schön, so einzig schön ist!“

Er bengt sich herab, um sie zu küssen, und plötzlich fiel sein Blick auf ein dünnes, goldenes Kettchen an ihrem Halse, das bei ihrer raschen Bewegung unter dem Tisch hervorgekommen war. Ein Schmuckstück hing daran — ein Ring von seltener Form.

„Was — was hast du da? Was ist das für ein Ring?“ stieß er heraus.

Sie sah ihn erstaunt an, streifte das Kettchen ab und hielt es ihm hin.

„Der Vater schenkte ihn mir zur Konfirmation — es soll ein altes Familienerbstück sein. Aber seit ich in Stellung bin, trage ich ihn nicht mehr, ich meine, ein so auffälliger Schmuck paßt nicht recht an meine Hand.“

Klaus griff nach dem Ring und hatte Mühe, seine heftige Bewegung zu verbergen.

Es war der Brauring Fremengards von Rittberg.

Zehntes Kapitel.

Am nächsten Morgen erbat sich Klaus schriftlich einige Tage Urlaub „zur Ordnung wichtiger Familienangelegenheiten“ und reiste nach Danabrud ab.

Lore, die annahm, es handle sich um eine Aussprache mit seinem Vater, ließ er in der Obhut der Kastellansleute zurück, nachdem er ihnen bis zu seiner Rückkehr strengstens Stillschweigen über die Vorgänge der letzten Nacht zur Pflicht gemacht hatte.

Frau Babettes Neugier aber beschwichtigte er mit einigen geheimnisvollen Andeutungen, die bewirkten, daß sie ihren reizenden Gast mit einer so ehrfurchtsvollen Rücksicht behandelte, als ob sie eine leidhabige Prinzessin vor sich hätte.

(Fortsetzung folgt.)

Männer-Gesang-Berein. Petrikauer-Straße Nr. 243.

Mittwoch, den 26. November 1913:

Einzigiger Lieder-Abend der Lautenjängerin

Freiin Elsa-Laura von Wokzogen.

Vorverkauf der Billets in der Buchhandlung von Reinhold Horn, Petrikauerstraße Nr. 146.

Eintrittspreise: 3 Rbl. (1—2 Reihe), 2 Rbl. (3—12 Reihe), 1 Rbl. 50 Kop. (13—18 Reihe), 1 Rbl. (19—24 Reihe), Stehplätze zu 75 Kop.

Walenty Kopczyński

Erste Lodzer mechanische Bäckerei,

— Lodz, Julius-Straße Nr. 14, Telephon Nr. 10—80, —

täglich frische Semmel und Brot von 4 Uhr nachmitt. an in allen Filialen:

Petrikauerstraße Nr. 76, 112, 144, 200, 273, Siegelstraße Nr. 2, 53,

Zawadzkastraße Nr. 14, Wolodniowastraße Nr. 24, Widzewskastraße

Nr. 152, 48 (Palast-Hotel), Zgierskastraße Nr. 13, Nikolajewskajastraße

Nr. 27, Konstantinowstr. 8, Długastraße Nr. 11, Cde Konstantynowska.

Hauptgeschäft: Juliusstraße Nr. 14. 04758

Gewerkschaft christlicher Arbeiter und Arbeiterinnen im Königreich Polen.

Am Sonnabend, den 22. November d. J., 8 1/2 Uhr abends, im eigenen Lokale, Głównastraße Nr. 31, (früher Verein „Anker“):

Großes Familien-Fest

mit musikalischer Unterhaltung, humoristischen Vorträgen und darauffolgendem Tanzkränzchen.

Die Mitglieder der ausmächtigen sowie der Lodzer Ortsgruppe, Freunde und Gönner der Gewerkschaft, nebst werten Angehörigen werden freundlichst eingeladen.

05719 Die Hauptverwaltung.



Männer-Gesang-Berein „Philadelphie“

Zu der am Sonnabend, den 22. November d. J., im eigenen Lokale, Widzewskastraße Nr. 139 stattfindenden

Stiftungs-Feier

mit reichhaltigem Programm, werden die Herren Mitglieder nebst werten Angehörigen ganz ergebenst eingeladen.

Das Vergnügungskomitee. NB. Eingeladene Gäste durch Mitglieder herzlich willkommen. 3572

Lodzer Sport- u. Turnverein.

Am Sonnabend, den 22. November l. J., um 8 Uhr abends, findet in der Turnhalle an der Sontkastraße Nr. 82, unser erster

musikalisch-dramatischer Abend

verbunden mit Sektionsstiftungsfeier statt. Das Programm enthält: Chor- und Sologebang, Chor- und Solomusik, humoristische Vorträge, Duette, Ausführung eines Einakters etc. mit anschließendem Tanzkränzchen, wozu ein vorzügliches Orchester aufspielen wird.

Zu dieser Veranstaltung werden alle Mitglieder nebst werten Angehörigen sowie die Freunde und Gönner des Vereins freudl. eingeladen.

Der Vorstand. Für reichhaltige Küche und Keller ist gesorgt. 05692

Grand Café Kainz und Casino-Bar, Breslau, Ohlauer-Strasse Nr. 28. Elegantes Grossstadtleben. Treffpunkt der Lebewelt. Konzert in allen Etagen. Tag und Nacht geöffnet.

Spezialarzt für Venereische-, Sant- u. Geschlechtskrank.

Dr. S. Kantor

Petrikauerstraße Nr. 144. (Eingang auch von der Evangeliskastraße Nr. 2), Telephon 19-41.

Röntgen- und Lichtkabinett (Garaussfall, Durchleuchtung des Rörperinneren mit Röntgenstrahlen). Heilung der Nierenkrankheiten durch Pneumomassage und Elektrizität. Elektrische Glühlichtbäder, Kohlenäure- und Bierzellenbäder. Blutanalysen bei Syphilis. Krankeempfang von 8-2 und von 5-9 Uhr. Für Damen besond. dere Wartezimmer.

VENTZKI'S SCHNELLDÄMPFER MIT SCHLAMMFAENGER. Alfred Grodzki, Warschau, 33, Senatorska.

Das Arbeitsnachweis-Büro des Lodz. Christl. Wohltätigkeitsvereins. empfielt den Herren Arbeitgebern: Arbeiter und Arbeiterinnen für alle Fabriksbetriebe, ferner Hof- und Gartenarbeiter, Kutsher, Tag- u. Nachtwächter, Portiers, Diener, Boten, Lehrlinge, Laufburschen, Schreiber, Fassanten, Verwalter, Expedienten, Kolporteurs, Maschinisten, Heizer, Monteur für elektrische Anlagen, Schlosser, Dreher, Tischler, Zimmerleute, Maurer, Viehzer, Schmiede u. v. a. Vermittelung kostenlos. 02616

Blickensderfer Schreibmaschine. Großen & Richtmann, Köln. Filiale: Berlin W., Leipziger Straße Nr. 112.

Soennecken's Goldfüllfedern. Sicherheitssystem. Zu haben bei J. PETERSILBE, Lodz, Petrikauerstr. 123.

Der Mode-Salon für Damen-Hüte „La belle Saison“ empfiehlt eine große Auswahl ausländischer Modelle. Lodz, Petrikauerstraße Nr. 17. 0959

# Die Handelsbank in Lodz

vermietet in ihrer einbruch- und feuersicheren Schatzkammer im neuen Bankgebäude, Promenade Nr. 15,

## SCHRANKFÄCHER (sog. Safes.)

Dieselben sind sämtlich 32,5 cm. breit, 50 cm. tief und kosten:

	Jährlich	halbjährlich	vierteljährlich
10 cm. hoch	Rbl. 12	Rbl. 8	Rbl. 4
15 cm. hoch	Rbl. 18	Rbl. 12	Rbl. 6
19 cm. hoch	Rbl. 24	Rbl. 16	Rbl. 8

Für spezielle Grössen

24 cm. X	29 cm. X	47 cm.
30 cm. X	29 cm. X	47 cm.
30 cm. X	60 cm. X	47 cm.
40 cm. X	60 cm. X	47 cm.

besondere Bedingungen.

Die Einrichtung des Warteraums gestattet den Mietern ein bequemes ungestörtes Arbeiten. 04034

## Versicherungen gegen Einbruchs-Diebstahl

der Geldschränke, Wohnungen etc. ferner:

## Versicherungen von Inkassenten, Beamten

gegen Untfälle inklusive bewaffneter Ueberfälle übernimmt die

## Russische Versicherungs-Gesellschaft „Pomoschtsch“

Haupt-Agentur Lodz, 0567

Gustav Filtzer vorm. Edward Kremky & Co., Petrikauer-Strasse Nr. 275, Telephon 21

Lodzer

# Städtisches Schlachthaus

Inzynierska-Strasse Nr. 1, fernsprecher Nr. 46

empfiehlt zu mäßigen Preisen:

Rind- und Kuhhäute, Kalbfelle, Pferdehäute, trockene und gesalzene.

Talg und Schmalz, dampfgeschmolzene für technische Zwecke.

Getrocknetes Blutmehl, als künstliches Düngemittel.

Fleischknochenmehl, als Futter für Fische, Federvieh und Schweine.

Tapezierhaare, desinfizierte, in ausgez. Gattungen u. verschied. Farben

Rohe, feuchte und trockene Borste (Szczecina). 08613



## Die Bürsten- und Pinselfabrik von Caesar Matz, Petrikauerstr. Nr. 123, Telephon Nr. 21-99,

empfiehlt in unzweifelhaft grösster Auswahl Bürsten für die Toilette, den Haus- und Fabriksbedarf in bekannter Güte, ferner die neuesten Teppichkehrmaschinen und Frotteierbürsten, sowie alle Sorten Pinsel für Kunst und Industrie im engros- und Detailverkauf zu den konkurrenzlos billigsten Preisen. 05021

## Ia. Reiss-Bretter auf Schrauben.

Grösse 1/1 und 1/2 Bogn Whatman empfiehlt

J. PETERSILGE'S Papierhandlung, 123 Petrikauer-Strasse 123. 03466

**Dr. Rabinowicz**  
Spezialist für Hals-, Nasen- u. Ohrenkrankheiten.  
Zielonajstr. Nr. 3. Tel. 1018  
Sprechstunden 11-1 und 5-7  
Sonntags u. 11-1 Uhr nachm. 05713

**Spezial-Arzt**  
für Haut- und vener. Leiden auch Männererkrankungen. Bei Syphilis  
Anwendung von 606 und 914 ohne Berufshilfzung.  
**Dr. Lewkowicz**, wohnt jetzt Konstantinowstr. 12, von 9-1 und 6-8 Damen 5-6 Sonntags 9-3. - Separate Wartezimmer. 3193

**Frau Dr. Kerer-Gerschuni** ist zurückgekehrt, 05715  
**Frauen-Krankheiten**  
Empfängt von 9-11 Uhr vorm. und von 3-6 Uhr nachm.  
An Sonntagen bis 12 Uhr vorm  
Petrikauerstr. 121, Tel. 18-07

Zurückgekehrt 0445  
**Dr. Rosenblatt**  
Chren., Nasen., Halskrankh.  
Empfängt von 10-11 und 5-7.  
Sonntags u. 10-11 Uhr.  
Petrikauerstr. 35, Tel. 19-84.

**Dr. Trachtenherz**,  
Zawadzkastrasse Nr. 6,  
gew. Assistent Petersburger Sp. Städtischer. Spezialist für Syphilis, Haut-, venerische Krankheiten u. Männererkrankungen. Behandlung nach Ehrlich-Gata 606-914 Heilung mit Elektrizität. Sprechst. von 8-2 und 6-9 Uhr. Damen von 4-5 Uhr. Besondere Wartezimmer. 04377

**Dr. Leyberg**  
mehrfach Arzt der Wiener Kliniken  
Venerische, Geschlechts- und Hautkrankheiten.  
10-1 u. 5-8. Damen 5-6 besonders Wartezimmer. Sonntags nur vormittags. 04039  
Kruskafstr. Nr. 5, Tel. 26-50

Doktor der Medizin,  
**Eduard Bernhardt**,  
Legeliana-Strasse, Nr. 19:  
Innere-Krankheiten. Speziell. Herz- und Augenkrankheiten.  
Sprechstunden: 8-10 vorm. und 4-6 nachm. Tel. 25-00. 03882

Zurückgekehrt  
**Dr. L. Prybulski**  
Spezialist für Haut-, Haar-, (Acrometis) venerische, Geschlechts-Krankheiten u. Männererkrankungen.  
Polandzowastrasse Nr. 2  
Behandlung der Syphilis nach Ehrlich-Gata 606 und 914 ohne Berufshilfzung. Elektrolyse u. elektr. Durchleuchtung der Darmschleimh. Sprechstunden von 8-1 u. 4-8 Uhr. Damen 5-6, für Damen besond. Wartezimmer. - Telephon 13-53. 01913

**Dr. Carl Blum**  
Spezialarzt f. Hals-, Nasen-, Ohrenleiden und Sprachstörungen, 03682  
Stottern, Sipseln, etc.) nach der Methode Professor Szymanski, Berlin. - Sprechst. 10<sup>1/2</sup>-12<sup>1/2</sup>, u. 5-7 Uhr. Petrikauerstr. 165 (alte Annafstr.) Telephon 13-52

**Dr. St. Jelnicki**,  
Spezialarzt für Venerische, Haut- und Geschlechtskrankheiten.  
Andrzejastr. Nr. 7, Tel. 170  
Sprechst. u. 9-12 vorm. und von 3-8 nachmittags. Sonntags von 3-1 vormittags. 03715

**Dr. med. Boleslaw Kon**  
Chren., Nasen., Hals- u. Ohrenkrankheiten, 03666  
Petrikauerstr. 36, Tel. 32-62.  
Empfangsstunden bis 11 Uhr abends, u. von 4-7 Uhr abends.

**Dr. A. Groszlik**,  
Zachodnia Nr. 63, (an der Zielonajstr.)  
Venerische, Haut-, Haar- und Organerkrankheiten. Nierenerkrankungen und Bluthinterforschungen bei Syphilis.  
Sprechstunden von 8<sup>1/2</sup>-11<sup>1/2</sup>, morg. u. v. 6-8 abends. Damen v. 5-8 Uhr abends. Sonntag u. Feiertags u. 9-12 Uhr vormittags. 0376

**Dr. H. Schumacher**,  
Nawrociustrasse Nr. 2,  
Haut- und venerische (606) Krankheiten. Elektrolyse und elektrische Durchleuchtung der Darmschleimh. Sprechst. v. 8-10<sup>1/2</sup>, vormittags u. v. 3-8 nachmittags. Sonntag von 8-1. 0356

**Dr. med. Schwarzwasser**,  
Petrikauerstrasse Nr. 18,  
Innere Verdauungs- u. Stoffwechsel-Krankh.  
Sprechstunden von 11-1 früh u. von 5-7<sup>1/2</sup> Uhr nachmittags.  
Notiz. Analysen im eig. Laboratorium. 0307

## Tierarzt

**Dr. M. Grotowski**  
(Städtischer Veterinär-Arzt.) 5411  
Telephon Nr. 27-17,  
Radwanskastrasse Nr. 19.

Massieur u. Kurbademeister  
**Jul. Stodziński**,  
Lodz, Wladzyslawstr. 94, 20. 4.  
Schüler von Professor Jabludowski, Berlin. Uebernimmt egl. Art. Massage bei Säuglingen. 03701



**Gechäftislokal**  
zu vermieten per sofort eogl. Später wie untenstehend.  
DEUGA Nr. 91.  
Preis Rbl. 1,200 pro Jahr 05637

**Erbauteil**  
an ein Grundstück im Mittelpunkt der Stadt unter günstigen Bedingungen zu verkaufen. Wo, zu erfragen in d. Exp. d. Bg. 3716

**Hund (Seidenpinscher)**  
mit Namen "Seida" ist verloren gegangen. Der ehrl. Finder wird gebeten denselben gegen Belohnung abzugeben. Jagobryczstrasse Nr. 3. B. 10. 3707

Eine eiserne Wendeltreppe,  
wie neu, preiswert zu verkaufen. Raberes in der Exp. der "Lodz. Zeitung." Petrikauerstrasse Nr. 83.

**Леопольд Модерау**  
потерял свой паспорт, выданный войском гмны Радогощ. 3704  
Намедникъ благодаритъ отдавъ таковой полици.

**Zu vermieten:**  
Baden nebst Zimmer und Küche, 1, 2 u. 3 Zimmer u. Küche mit Bequemlichkeiten. Wulczynskastrasse Nr. 164. Baden u. Zimmer, so wie 1 u. 2 Zimmer u. Küche, u. einzelne Wohnung. Neue-Jarzewskastrasse Nr. 51. 3554

Kleines, schön möbl. Zimmer  
mit oder ohne Kost bei Familie sofort zu vermieten. Petrikauerstrasse Nr. 86. B. 8. 04661

**Kolonial-Waren-Laden**  
umfänglichster sofort zu verkaufen. Petrikauerstrasse Nr. 209.

Jetzt beste Pflanzzeit!  
**Obstbäume** in die besten Ju- u. Kust. Sorten. Johannis- und Stachelbeeren hoch u. niedrig in besten großfruchtigen Sorten, empfiehlt zu billigen Preisen  
**Baumschule „Romanow“**, Ruda-Pabianicka. 05589

**Zu verkaufen od. zu verleihen.**  
Schwere Drehbänke 3, 5<sup>1/2</sup>, 8 Meter lang.  
Automobile 15 bis 20 HP. } fahrbar  
Automobile 6 bis 8 HP. }  
Aufsamer Neubaub 3 und 7" Druckrohr, Dampfmaschine, Worthington 2<sup>1/2</sup>, Druckrohr, Diverse Brunnen- und Hauptpumpen, Centrifugalpumpen 3" Druckrohr, Californiapumpen 1<sup>1/2</sup> und 1" Druckrohr, Benzinmotoren 10", Wasserstrieber 3" bis 6", Hydraulen 2", 2 Kohlenwagen 1 Holzwagen und 1 Halbbed, 10" Bohrdröhre u. Brunnen-Werkzeuge, Phonographen von 8" bis 24" Durchm.  
Zu besichtigen: Wulczynskastr. 168, Telephon 6-70, bei Ingr. A. Schöpke.

**Entschieden billiger**  
als anderswo! Bitte sich gefl. zu überzeugen im  
**Galanterie-Waren-Geschäft**  
von  
**Ed. SCHMITT**,  
167 Petrikauer-Strasse Nr. 167.  
Zur bevorstehenden Saison empfehle: Wollene Herren- und Damenmäntel, Bekleidungsstücke, Strümpfe, Socken, Unterwäsche, Blusen, Handtücher, Kindermäntel, Galanterie, zugleich allerlei Galanterie für Herren und Damen. 8546  
Waren nur in bester Qualität! Waren nur in bester Qualität!

Schönstes Weihnachtsgeschenk!  
**Del-Portraits** nach Photographie, Pastele, Aquarellbildern  
nach jeder, auch allen Maler-Atelier „Rembrandt“  
Breslau, früh, Tauenzienstrasse Nr. 29 pt.  
Alle Gemälde werden restauriert. - Prospekt u. Kopien von Anerkennungen höchsten Adels franco und gratis. 05003

**Christl. Privat-Hospiz in Breslau**,  
Neue Fackelstr. 25, 2 Minuten vom Hauptbahnhof.  
Haus mit feinem privatem Charakter.  
Neu eröffnet!  
20 Zimmer mit 83 Betten, Zimmer von 2,00 - 7,50 Mk. Bornmes Restaurant. Trinkgeldablösung. Elektr. Licht. Bäder im Hause. 03366  
Telephon Nr. 8408.

**15,000 Rubel**  
finden an pünktlichen Rinszahler per sofort zu vergeben. Offerten mit E. R. 18" an die Exp. dieses Blattes erdten. 3599